



## ЮБІЛЕЙНАЯ АФІША

## 6 верасня

**15.00** – Урачыстае адкрыццё свята, прысвечанага 750-годдзю горада (РДК).

**17.00** – Святочны канцэрт з узделам лепшых творчых калектываў (РДК).

## 7 верасня

**9.00** – Адкрыццё мемарыяльнай дошкі Язгу Стаброўскому на будынку раённага краязнаўчага музея.

**9.30** – Адкрыццё фотавыставы Уладзіміра Янушавіча "Слонім і людзі" у вёсцы Жыровічы.

**10.30** – Адкрыццё выставачнай залы музея ў вёсцы Жыровічы.

**11.00 – 12.00** – Канцэрт хора ветранай вайны і працы "Памяць", узделнікаў мастацкай самадзеяйніцай Слонімскага аўтапарка ("Лейчай" пляцоўка).

**11.00 – 12.00** – Канцэрт вакальнай групы "Славянчак" (пляцоўка калінэтара "Мір").

**11.00** – Містачка "Апетытнае", вул Першамайская (стадыён №1).

**11.00 – 12.00** – Пляцоўка "Гульнявая" – гульні для дзяяцей і дарослых.

**11.00** – Працуюць арэлі і атракцыёны, электрамабілі (гарадскі парк).

**14.00 – 16.00** – Тэатралізаванае прадстаўленне, прысвечанае 750-годдзю г. Слоніма "З мінуга ў будуче" (стадыён "Юнацтва").

Цэнтральная сцэна Першамайскай вуліцы.

**16.30 – 18.00** – Канцэртная праграма ансамбля "Сабры" пад краініцтвам народнага артыста РБ Анатоля Ярмоленкі.

**18.00** – Слонім вітаюць з юбілеем эстрадныя калектывы Гродзеншчыны.

**19.30 – 20.30** – Канцэрт Мінскага тэатра эстрады Вячаслава Сікоры.

**20.30 – 22.30** – Эстрадны канцэрт "Вас вітаюць землякі" з узделам Вольгі Змуршчык, Алены Кананчук, Аляксандра Зяровіча, Аляксандра Яфіміка.

**22.30 – 24.00** – Святочная дыскатэка.

**22.00** – Феерверк.

## 8 верасня

**10.00 – 11.30** – Агляд-конкурс падворкаў калгасаў, саўгасаў, падпрыемстваў. Выставка народных майстроў дэкаратыўна-прыкладнога мастацтва (Першамайская вуліца).

**11.00** – Дзень адчыненых дзвярэй у краязнаўчым музеі.

**11.00 – 12.00** – Сустрачэ з пісменнікамі Слонімшчыны (Пляцоўка калія цэнтральнай раённай бібліятэکі).

**11.00 – 12.00** – Шоу-праграма тэатра моды (пляцоўка калія ўнівермага).

**11.00 – 12.00** – Свята музыкі і песні "Чароўных гукі асаплода" з узделам заслужанай артысткі Расіі Людмілы Іларыёнавай (плошча Леніна).

**11.30 – 13.00** – Фальклор-насвята "Даждынкі" (Першамайская вуліца).

**12.00 – 14.00** – Свята дзядзінства (гарадскі парк).

**13.00 – 14.30** – Канцэртная праграма з узделам калектыву "Славянчак", "Вяселле", "Грымані" (Першамайская вуліца).

**14.30 – 16.00** – Канцэрт ансамбля дзярхтэрадэль "Бяседа" (Першамайская вуліца).

**16.00** – Урачыстае закрыцце свята.

**16.30** – Футбольны матч ветранау каманд "Дынама" (Мінск) і ветранау слонімскага футбола. Ад "Дынама" у матчы прымузы ўздел Іван Жэлю, Генадзь Ялсун, Віктар Сокал, Валерый Вялічка, Георгій Кандрацьеў і іншыя відомыя футбалісты (стадыён "Юнацтва").

## ВЕСКА

А КІМ БЫ ЯНЫ БЫЛІ  
БЕЗ КАЛГАСА?

"Пакралі, парасцягали ўсё па дамах, а цяпер у калгасе нічога німа!" – такія і падобныя выказванні ў адрас уладальнікаў прыватных трактароў і бульбакапалак хутка можна будзе пачуць на капанні сотак.

Адзінокая бабуля, якая ходзіць з рантыці да палудня па попі за калгасным трактарам з бульбакапалакай і не можа "выходзіць" хатці бадзін праход, да прыватніка, быве, звяртаецца. Але ёй вельмі не хочацца плаціць яму гроши. Бы бабуля ведае, што гэты трактар калісці быў калгасным і капалак адтуль. А жанына працаўвала ў tym калгасе ўсе жыццё, а ёй яе – нічога. Не справядліва.

У бедных асабліва моцна аўтострана пачуць справядлівасці. Даёлі яе ўсталівання ім нічога не шкада і никога. Но самім губляць німа чаго. А разуменне справядлівасці чыста бальшавіцкае – адабраць і падзяліць.

Жыве ў в. Навасёлкі Паўлаўская с/с адзін майстар. Працаўваў у калгасе "на помніках". Казалі, ва ўбытак. А ўсё пакраў у калгасе – стаў прыбылковым падпрымальнікам.

Ёсць у нас іншы майстар. Робіць мэблі. Прыехаў у калгас голым. Стаў прыватнікам. І так у яго спраўы пашылі, што нават за мяжу ўжо дапнү ў сваёй мэблі.

А кім бы яны былі без калгаса?" – гэта ўрываў з ліста ў рэдакцыю жыхаря (ци жыхаркі) вёскі Паўлава Слонімскага раёна, перакладзены з "татмішай" на беларускую мову.

А вось апошні сказ гэтага "перала", які служыць і подпісам, хацелася б прапіцаваць без паправак: "Досідана ждем помоці перева́рота вот тогда буде чесно!"

Які-небудзь інтэлектуал, прачы-

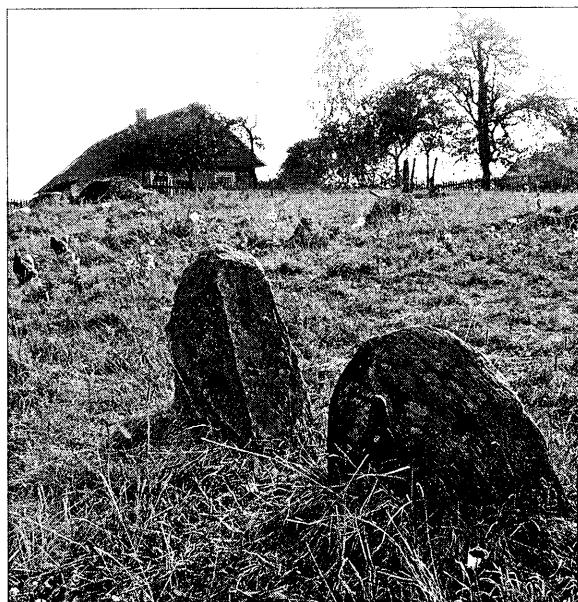


Фото Віталія ПІЯ

## Класічны краявід беларускай вёскі

апошні раз па-буйному падмануў камуністы-пера будоўшчыкі, калі ў адначасе ў штошо ператварыліся дзесяткі тысяч потан забораненых савецкіх рублёў на ашчаднікіх. Незалежнікі свядомы і незалежнікі ўчарашні, камуністы не здолелі ні вярнуць адабранага (а народ чакаў), ні кардынальным чынам змяніць да лепшага жыццё ў сувэрэнай Беларусі. А найгорш жыць і працаўца стала ў калгасах. Калгаснікам патрэбен быў сваі хлопец, які б прыйшоў і навёў падарак. Ен прыйшоў. Падарна, і сышохдзіць не збираецца. Тым больша назад у вёску, дзе ў калгасах па трыв – чатыры месяцы не плюціць заробак, а ўзорны гаспадаркі сталі рэдкім выключэннем з усега гульянай нямогласці калгаснай сістэмы.

Атрымліваецца, што і гэты свой падмануў. Але губляць веру ў "свяіго презідэнта" для калгасніка – як згубіць апошніе. І паколькі да "культурнай" рэвалюцыі, і асабліва на вёску, нам усё яшчэ вельмі дадёка, то і гней народна выліваецца на тых, хто ў абыход калгасных палёў парабіўся прыватнікам і "жывуюць праста на вачах". Кажечне, яны не адзіныя ворагі ў разуменні селяніна-калгасніка, але надта ж колюць яму вочы сваім поспехамі.

Вынесенасе ў загаловак рытарычнае пытанне ў адрас вясковых бізнесменаў у большай ступені адносіцца да калгасніка. Бо, сапраўды, што яны без калгаса? Жыць без калгаса вяскойці на сваёй большасці не помніць. У калгасе дрэнна, але алірнатывы яму ніяма. І не ўсім жа помнікі надмагільня ці мэблю рабіць. А вось жыць добра хочацца ўсім. Да не ўсім можаца. А адсюль – прага справядлівасці па-бальшавіцку.

Мікола КАНАНОВІЧ

## ШКОЛА

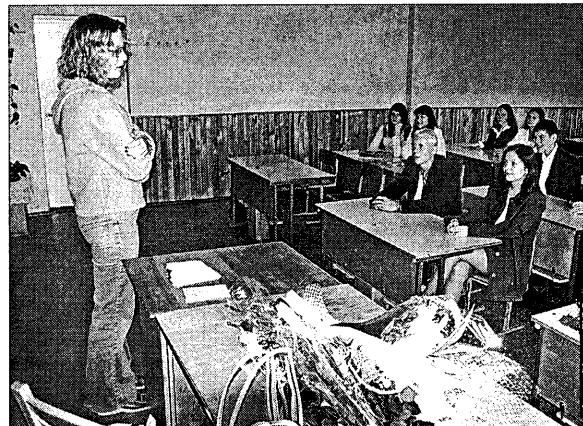
ПЕРВЫЙ УРОК ПРОВЕЛИ  
ЖУРНАЛИСТЫ

Фото Віталія ПІЯ

Не совсем обычно начался учебный год для учащихся 11-го "Б" класса СШ №8 г. Слонима. Вместо традиционного урока Мира состоялась, скорее всего, беседа, посвященная Дню белорусской письменности и печати.

А в качестве "учителей" старшеклассников выступили корреспонденты "ГС" Ольга Шинкевич и Ви-

талий Гиль. Классный руководитель Раиса Ивановна Фидрик, привнесшая журналистов, и сами ребята остались довольны интересным и познавательным рассказом корреспондентов о процессе издания газеты, организации работы редакции, о способах и сложностях, встающих на пути журналиста при поиске и получении необходимой информации.

Валерий КОВАЛЕНКО

## ПОЧТА

ПОЙМАНЫЙ КАРП  
ОКАЗАЛСЯ БОГАТЫРЕМ

Недалеко от Слонима, в деревне Сеневковщина, есть озеро. Неплохое место для отдыха и ловли карпа, карася и окуня. Озеро платное: 3 тысячи рублей за дневную. Конечно, по нашим меркам, это много. Но, как говорится, улов стоит этого. Карась и карп там попадаются приличные. Рыбаки ловили до 2 кг карася и до 12 кг карпа. Да и окунь на малька берет граммов по 200-500.

Вот и мы с сыном Юрием вчера поехали в эти выходные порыбачить. Закинули "корумки". Спустя некоторое время затрещала катушка. После подсечки я почувствовал, что на той стороне лески сидит нечто большое и сильное.

Юра быстро подогнал лодку с сачком. Через мгновение началась настоящая борьба. После более полтора часового плавания по озеру (из них минут сорок по траянным зарослям) я понял, что мой соперник сдается, и вышел из подкоки около дамбы. Было большое удивление, когда, подняв карпа к плитам, его невозможно было затащить в сачок. Пришлось уповать на собственные силы. Руками, как вагонетку, вытолкал его по бетону наверх дамбы... Размеры были впечатляющие. Да и вес оказался



Фото Віталія ПІЯ

Такого карпа и удержать трудно

немалый – 19 кг 700 гр.

Поймали еще пару карасей граммов по 350, и на этом наша рыбалька закончилась.

Желаю всем слонимским рыбакам ни хвоста, ни чешуи!

Сергей СИНИЦЫН

## ЭКОЛОГИЯ

# ВОЙНА СЕТЯМ И ИХ ХОЗЯЕВАМ-ВАНДАЛАМ



Сжигать сети помогали и отдыхавшие у озера зельвенцы

Фото Виталия Поля

Согласно действующему законодательству, нарушение правил рыболовства и охраны рыбных запасов влечет предупреждение или наложение штрафа на граждан в размере от одной до пяти минимальных заработных плат и предупреждение или наложение штрафа на должностных лиц — от пяти до десяти минимальных заработных плат с конфискацией предметов, явившихся орудием нарушений, или без конфискации. (Кодекс РБ об административных правонарушениях, ст. 87)

## ПОЧТА

## ВСТРЕЧА ЧЕРЕЗ 40 ЛЕТ

"Нет, не забудет никто никогда  
полковые годы..."

Кому из нас не знакомы слова этой песни Д. Кабалевского, которая звучит не одно десятилетие. Именно под звуки "Школьного вальса" мы выпускники 11-х классов СШ №2 далёкого 1962 года выпуска, входили в зал ресторана "Полонез" на встречу школьных друзей. А когда в зал вошла классный руководитель Любовь Ильинична Дорошина, а мы, как тогда, 40 лет назад, все встали, приветствуя свою учительницу. Никто не стеснялся слёз радости, грусти по тем далёким годам нашего детства и юности.

А детство наше было нелёгким. Ведь мы, дети, рожденные в суровое время Великой Отечественной войны, хорошо помним тяжёлые послевоенные годы, разруху, огромные очереди за хлебом. Надо было вставать в 4 часа утра, чтобы занять очередь, и только к обеду можно было купить булку хлеба.

Помним наш город ёщё в руинах. На наших глазах он восстанавливался, открывались предпринятия. Школ в то время было 5. И все мы жили далеко не богато, и далеко не у каждого было 6 копеек на пончик и чай. Но жили друж-

но, весело, старались учиться. В школу ходили в школьных формах до 11 класса. И сейчас, когда я вижу старшеклассниц в школьных формах (а сейчас это встретишь не часто), с какой-то болю и грустью вспоминаю наших одноклассниц. И так хочется сказать теперешним ученикам: "Девочки, носите школьную форму. Ведь отшумят выпускной бал, и вы уже никогда не оденете её".

Но вернёмся к нашему вечеру. 22 человека собрались в зале. Приехала на этот вечер Раэ Супрун из Харькова, Ира Кисель — заслуженный учитель Литвы из Клайпеды, Коля Лукашенко — кандидат медицинских наук из Минска, Ия Шкодова, закончившая школу с золотой медалью, а затем — университет. Она — мать-героиня, живёт в Минске. Толя Поторыйский ехал из-за границы и заехал к нам в ресторан.

Казалось, что в этот вечер все наши выпускники, кто не смог прийти, были с нами. И в подтверждение тому издалёк Воркуты прямо в ресторан позвонила Лена Панасюк — врач по профессии. Она поздравила нас с юбилеем, рассказала о себе, пообещала, что на 45-летний юбилей обязательно приедет.

Наша выпускница Ромма Васильевская исполнила песню «Я вас люблю, ребята», посвящённую нам. Слова и музыку она написала сама.

Минутой молчания почтили память тех, кого уже никогда не будет с нами, кто ушёл из жизни. В память о них горело 9 поминальных свечей, были перечислены имена всех, не доживших до этой встречи. Тяжело было нам всем в эти минуты, а это были очень хорошие люди: чьи-то отцы, сыновья, матери и жёны, оставившие добрую память в сердцах своих родных и близких, и нас, одноклассников. На этом вечере каждый из нас рассказал о себе, о годах становления, о личной жизни, о своих детях. И каждый из нас был горд за своих детей — мы смогли вырастить достойную смену (у всех дети зачаты вузами).

Эта встреча произвела на всех нас огромное впечатление, что-то всколыхнуло в наших сердцах, благодаря чему вернулось далёкое забытое. И на несколько счастливых мгновений мы снова почувствовали себя молодыми.

Храни вас Бог, дорогие мои одноклассники!

Ядвиги СЫТАЯ

Объявили эту войну лесники деревни Озерница. Возле этой деревушки находится красивейшее озеро Бездонное. На его живописных берегах можно прекрасно отдохнуть, а заодно и порыбачить.

Вот только рыбак рыбаку — рознь. Да и вовсе не рыбак тот, кто опутывает озеро многометровыми сетями, в жажде легкой наживы выбирает рыбу всю без остатка.

Когда-то и про Щару так думали. А вот ведь и не стало в Щаре настоящей рыбы. Выбили электроудочками. И мало кому до этого есть дело. А в Озернице нашлись неравнодушные люди и взяли озеро под свою охрану. Поэтому что озеро, фактически, принадлежит государству, а значит — практически, никому. И сети ставят все, кому не лень.

Вот только за последнюю неделю лесники сняли 23 сети общей длиной более чем в километр. Участь этих браконьерских снастей была решена однозначно — в огонь. Что и сделали на берегу Бездонного в предупреждение другим "промышленникам".

А что еще делать? Схватить за руку браконьеров сложно. Да если и задержишь, он отделается лишь штрафом, а завтра вновь возмется за старое. И пригрозит еще физической расправой или знакомством с какими-нибудь милиционским чином. Проблем хватает.

Но зато и рыба в озере пока еще водится. И рыба солидная. В одной из конфискованных сетей нашли жереха в 6 килограммов весом. Значит, живет пока еще Бездонное. А скоро, может быть, и хозяин у него появится, — взять озеро в аренду собирается Слонимское общество рыболовов.

Валерий КОВАЛЕНКО

## ДА СВЯТА

## СУВЕНИРЫ ДА ЮБЛЕЮ ГОРАДА

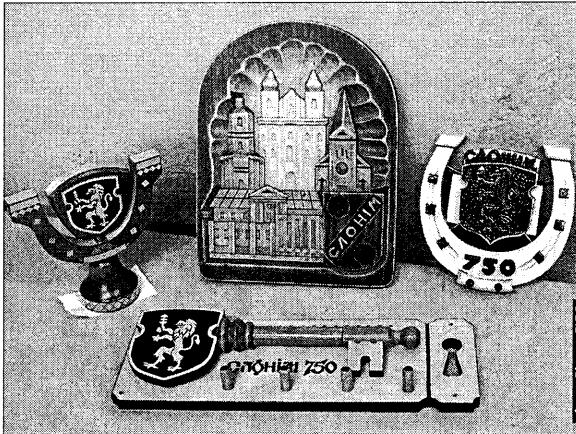


Фото Виталия Поля

## Святочная прадукцыя фабрыкі маастацкіх вырабаў

У пятніцу ў Слонім прыйдзе свята. Рыхтуючыся да яго, наш горад знача памаладзеу і папрыгажэу. И не толькі зневне.

На паліцах магазінай і кіёскай ужо цяпер з'явілася прадукцыя мясцовых прадпрыемстваў, прысвечаная 750-годдзю старажытнага Слоніма. Напрыклад, фабрыкі маастацкіх вырабаў выпуслі 10 відаў сувеніру ў сімвалік горада. Гэта і роспіс па дрэву, і вырабы з саломкі, і разнастайныя сувеніры з аб'емнай разбіўкай. Усе гэтыя рэчы хутка стануть дэфыцитам, бо зроблены ў бімежаванай колькасці.

Да юблею Слоніма найблізь дбайна папрацавала мясцовая друкарня. Тут выйшоў булетнік каліровых фотадыпломаў з адплюстраваннем гістарычных помнікаў і

масці горада, якія сфатографаваў Уладзімір Янушэвіч. Свет пабачылі слонімскія календары, сышткі і дзённікі з эмблемкамі Слоніма. Літаральна сέнянні ў друкарні будзе аддрукавана вялікая гістарычна кніга "Слонімшчына вачымы наўкоўцаў і краязнаўцаў". Яе склалі артыкулы на самыя розныя тэмы, прысвечаныя сучаснаму і гістарычнаму гораду-юбіляру.

У Слонімскай друкарні для вінзавода надрукаваны каліровыя ярлыкі, на якіх па-расійску напісаны "Слонім. 750 лет". Гэтыя ярлыкі будзуть прадавацца разам з вінна-гарэлачнымі вырабамі ў час юбілейных мераўпрыемстваў.

Не застануцца ўбаку ад юблею і іншыя слонімскія прадпрыемствы, установы і арганізацыі.

Валерый КАВАЛЕНКА,  
Сяргей ЧЫГРЫН

## НАВІНЫ

## ГРОДЗЕНСКІ АБЛЫВІКАНКАМ УЗНАГАРОДЗІУ НАСТАҮНІКАЎ

Напярэдадні новага навучальнага года Гродзенскі абласны выканануцы камітэт за добрасмаленую пленную працу і заслугі ў педагогічнай і выхаваўчай дзеянасці ўзнагародзіў Ганаровай граматай галоўнага бухгалтара управління адукацыі Слонімскага райвыканкама Надзею Іванашку і выхавацеля класнага калектыву СШ № 9 г. Слоніма Віктара Пензу.

Граматы аблывіканкама атрымалі таксама Антон Кавалевіч —

Сяргей ЧЫГРЫН

дирэктар Галынкаўскай СШ Зэльвенскага раёна, Вяянцін Семяніка — загадчык аддзела адукацыі Зэльвенскага райвыканкама, Марыя Даўгач — дырэктор Хайнівіцкай СШ Дзяялайскага раёна, Рыта Міцюкевіч — настаўніца СШ № 3 г. Дзяялава, Віктар Ямікім — майстар вытворчага навучання Казлoushчынскага прафэхвучыліца № 191, Тамара Крот — намеснік загадчыка аддзела адукацыі Мастоўскага райвыканкама, Анатоль Місюк — настаўнік СШ № 5 г. Масты і іншыя педагогі вобласці.

Сяргей ЧЫГРЫН

## МЕМАРЫЯЛЬНЫ ЗНАК

## НА МЕСЦЫ БЫЛОГА КАСЦЁЛА

Каля капліцы Святога Дамініка, што на вуліцы Пушкіна ў Слоніме, каталіцкія вернікі адкрылі мемарыяльны знак.

Ён прысвечаны былим касцёлу Святога Міхала Архангела і дамініканскому кляштару, якія былі збудаваны ў Слоніме ў 1680 годзе на месцы цяпрашнянага стадэйна "Юнацтва". А ў сярэдзіне XIX стагоддзя знішчаны рускімі царскімі ўладамі.

Адкрыцце шыльда, помніка і знака — добрая справа ў захаванні гістарычнай спрадвідавасці і прауды. Але крыўдна, што нават і тут не абыходзіцца без памылак. Прыкра, што яны ёсьці і на мемарыяльным знаку, які адкрываецца каля капліцы Святога Дамініка: замест слова "стадэйн" па-беларуску трэба, каб было слово "стадыён", замест слова "царскамі уладамі" неабходна чытаць "царскімі ўладамі".

Сяргей ЧЫГРЫН



Мемарыяльны знак на месцы касцёла Святога Міхала Архангела

## ВЕСКА

# ВОСЕНЬСКІЯ ТУРБОТЫ ВЯСКОЎЦАЙ

**A**зярніца. Раніцай у цэнтры вёскі сабраўся жанчыны, — і сталага ўэроту, і мадзіцы. Яны чакалі транспарту, які павінен быў іх адвесці ў поле, дзе цярбяць лён. Прыемна ўразіла іх ветлівасць і добрачылівасць, бо ў некаторых вёсках — а мы шмат ездзім, і не толькі па Слонімскаму раёну — сустракалі нас з нейкай неизразумелай напалоханаццю.

Не, жанчыны ў Азярніцы не такія. Яны і пажартавалі, і з задавальненнем сфатаграфаваліся. Але на лён у той дзень жанчыны так і не пахеаху. Апошняя 15 гектараў яшчэ "не дайшлі да кандыцы".

Са старшынай калгаса "Прагрэс", цэнтральная сядзіба якога знаходзіцца менавіта ў Азярніцы, пагутарыць не ўдалосць — Мікалай Аляксандравіч Буско па спраўах плаехаў у Слонім. Тым не менш, сёё-тэй выпала пабачыць на свае вочы, ці даведацца ад калгасніку.

Людзей на вясковых "вуліцах" было не шмат. Яно і не дзіва — у вesonі работ восьем. Большасць сялян была ў полі, на фермах. Да-рэчы, у гаспадарцы зараз працуе больш за 200 калгасніку, сярод якіх шмат пенсіянераў.

На меҳвары сустрэл інжынера калгаса Міхаіла Таўляя. У таго свае клопаты: дзе і зяяя гроши набыць запчасткі, каб захаваць у рабочым стане тхінку. Праца ў полі не спыняецца: капаюць бульбу, убіраюць кукурузу на падкормку жывёле, рыхтуюць сласнія ямы.

А вось Аляксей Ракевіч паскардзіўся на слонімскіх сувязістай. Яшчэ вясною яны перарылі асфальт, што на пад'ездзе да дома, а давесці траншэю да ладу не здолелі. Усе звароты Аляксея Васільевіча да начальніка вузла электроннай сувязі так нічым і скончыліся.

Таксама дагэтуль яшчэ патанае ў будзедзе нечыстытага двор дома №31 па вуліцы "50 год БССР", бо не працуе каналізацыйна-выносная станцыя. Больш за месяц не працуе, хача яе і спрабуюць рамантаваць, яшчэ не працяга апошнія тыдні. Паўсюль проблемы.

Дарэчы, па дарозе ў Слонім цікаву реч давялося пабачыць у вёсцы Сынковічы. Рабочыя фермы разам са школынікамі склейвалі керасінавай лімпакі раскладзеную пасярод дарогі попілітылену-



Азярніцкія прыгажуні сабраўся на нарад



На Сынковіцкай ферме ідзе раздача кармоў для бычкоў

вую пленку, якой закрываюць сласнія ямы, бо па шырыні пленкі была занадта вузкая. Весь і вырашылі хлопцы выйсці з гэтага становішча.

Побач са славутым храмам у Сынковічах знаходзіцца спірт-

завод. Але ён не працуе, бо лічэнзія на выраб спірту заводу ніяк въдаць не могуць. Чаму? А то яго ведае. Можа, нехта з чыноўнікаў хабару чакае, таму і цыянгя лямку.

Валерый КАВАЛЕНКА,  
фота Віталія ГІЛЯ

Па выніках жніва пераможцам у Слонімскім раёне прызнаны калгас "Прагрэс". Ураджайнісць збожжавых і зерн-бабовых культур у гаспадарцы складае 34,3 цэнтнера з гектара.

Калгас узнагароджаны Ганаровай граматай Слонімскага райвыканкама і грашовай прэміяй у памеры 600 тысяч рублёў.

Сярод маладзёжных камбайновых эkipажаў першое месца занялі механізатары з Азярніцы. Пераможцамі сталі Валерый Жук і Дзмітры Макей. Эkipаж на-малаціі 957 тон збожжа.

А Валянцін Федасок выйшаў пераможца сярод маладых вадзіцеляў, якія працеваў на адвозы збожжа да камбайнаў. Валянцін перавёз 620 тон збожжа.

Пераможцаў чакаюць Ганаровыя граматы і грашовыя прэміі (6 базавых величынь).

## БЛАГОДАРНОСТЬ

## СПАСИБО ЗА ПОМОШЬ



На минувшай неделе в Слоніме прошла благотворительная акция «Поможем детям».

Она проводилась с целью собрать обувь и одежду для воспитанников Слонімскага детскаго

дома, остро нуждающихся в этих вещах.

Организаторы акции благодарят всех слонімчан, которые не остались в стороне и оказали посильную помощь детям.

Юрка КАРПАЧ

## НАВІНЫ

## ДЗЕЦІ ЎШАНАВАЛІ СВОЙ ГОРАД

Бібліятэкары Слонімскай дзіцячай раённай бібліятэкі ў ліпені — жніўні праводзілі конкурс дзіцячых малюнкаў і вершаў "Мой любы горад Слонім такі прыгожы і родны", прысвечаны 750-годдзю Слоніма.

А на мінулым тыдні ў чытальняй зале бібліятэкі 29 юных мастакоў і 17 паэтаў, а таксама слонімскія літаратары Іван Сяргеічык, Ірына Войтка, Таццяна Трафімчык, мастак Яўген Іваноў, Станіслаў Славінскі, работнікі бібліятэкі і іншыя гості падводзілі вынік конкурсу.

У тэматычных дзіцячых малюнкаў пераважалі краявіды Слонімшчыны і гарадскі пейзаж. Першое месца ў конкурсе малюнкаў журы прысудзіла Наташы Хомчык, другое падзялілі Дзіма Варонік і Алена Бакавец, трэцяе — Максім Акулка і Яўген Цвікевіч.

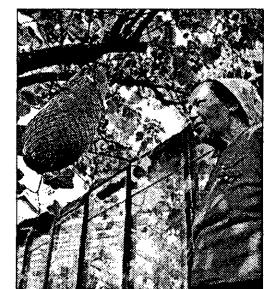
У пазытычным конкурсе першымі названы Паша Сашко і Ганна Урбановіч, другое месца занялі Таццяна Гарэлава і Іван Лебедзеў, а трэцяе падзялілі паміж сабою Андрэй Муха і Каця Валовіч.

Пераможцы конкурсу атрымалі спецыяльныя прзызы, але і ўсе астатнія ўдзельнікі не засталіся без падарункаў. Насталынны календары, літаратурны зборнік "Золак над Шчарай" і шакалад атрымалі ўсе юныя паэты і мастакі. Дарэчы, самаму маладому мастаку Антону Раманенку спонсіруйся яшчэ толькі пяць гадоў, а старэйшымі канкурсантамі — па шаснадццаты.

Спонсарамі гэтага мерапрыемства быў Слонімскі хлебазавод, Мікола КАНАНОВІЧ

## НАВІНЫ

## ГІГАНТСКІЙ ОВОЩ



Ванда Белькевіч со своим кабачком

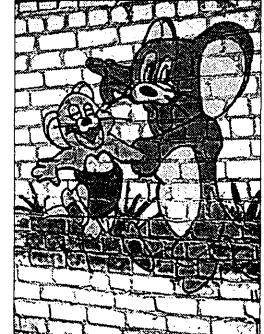
В огороде 77-летней слонімчанкі Ванды Степановны Белькевич, которая живет на переулке Спортивный, вырос гигантский кабачок размером почти с метр.

Хозяйка чудо-овоща сказала, что семечко она нашла на рынке, когда продавала цветы. Семя женщина посадила в теплице. Через некоторое время ростку уже не хватило места внутри парника, поэтому Ванда Степановна проделала отверстие и "вывела" кабачок на дерево.

Теперь овощ, по словам Ванды Степановны, весит больше 20-ти килограммов.

Ольга ШИНКЕВИЧ

## ГЕРОІ МУЛЬЦІКАЎ ПРЫЙШЛІ У ДЗІЦЯЧЫЯ САДКІ



у мінулую пятніцу, 30 жніўня, маладзёжная грамадскае аб'яднанне "Ветразь" арганізавала акцыю "Графіці для дзяцей". Актыўсты "Ветразя" прынягнулі да ўдзелу ў акцыі мясцовую графіці-каманду "SKC".

Тroe юных мастакоў, Раман і дэя Дзімы, размалівалі героями мультфільму Уолта Дыснея ве-ранды слонімскіх дзіцячых садкоў №6 і №20. Тым самым хлопцы дасягнулі мэты акцыі — зрабілі маленькае свята для дзяцей і правілі ўласную творчасць.

Каманда "SKC" дэйнічала калі года. Юныя графіцісты гатовы і далей рабіць добрыя справы для горада, але, як призналіся хлопцы, недахон фарбы моцна абліяжвае іх магчымасці.

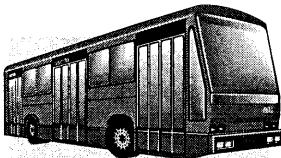
У перакладзе з італьянскай слова графіці азначае надпіс на камянях ці будынках. Найбольш старэйшымі графіці ў Беларусі знайдзены на каміні Сафійскага сабора ў Полацку. Гэтыя надпісы адносіцца да XI стагоддзя і азначаюць імяні будайкіх храма.

Графіці, як сучасны падліткавы рух, зарадзіўся ў Нью-Йорку ў сярэдзіне 70-х гадоў мінулага стагоддзя, а напрыканцы 80-х — дайшло да былога СССР. Паступова этыя рухі пашыраліся і Беларусі. Першыя малонкі графіці ў Слоніме з'явіліся, прыкладна, два з паловай гады назад, і на сёняшні дзень у горадзе дэйнічае некалькі каманд мастакоў-графіцістаў.

Мікола КАНАНОВІЧ

© PDF: Kamunikat.org 2017

© Інтернет-версія: Kamunikat.org 2017



**РАСПИСАНИЕ ДВИЖЕНИЯ  
ГОРОДСКИХ АВТОБУСОВ  
в г. Слониме**  
на **7 и 8** сентября

В связи с проведением мероприятий, посвященных юбилею города 7 и 8 сентября центр и часть ул. Пушкина будут закрыты для движений транспорта. Поэтому автобусы курсировать будут по измененному расписанию, которое публикуется ниже.

**Маршрут №1**

По расписанию выходного дня от вокзала до остановки "Спутник".

**Маршрут №3**

Курсирует в режиме выходного дня.

**Маршрута №5**

Кр. Партизан (Подлесная) – "Спутник":

Подлесная	– 6.40	7.40	8.40	
9.40	11.30	12.00	12.30	13.00
13.30	14.10	14.40	15.40	16.40
17.40	18.40	21.20	22.20	0.10

Кр. Партизан – 9.10 10.10

15.10 16.10 17.10 18.10 19.40

"Спутник" – 6.25 7.25 8.25

8.55 9.25 9.55 10.47 11.15

11.45 12.15 12.45 13.15 13.45

14.25 14.55 15.25 16.25 17.25

17.55 18.25 18.55 19.25 21.03

21.35 23.03 0.03

Пл. Ленина – ССПЛ:

ССПЛ – 6.10 7.10 8.10 8.40

9.10 9.40 10.10 11.01 11.30

12.00 12.30 13.00 13.30 14.00

14.40 15.10 15.40 16.10 16.40

17.10 17.40 18.10 18.40 19.10

20.25 21.20 21.50 22.50 23.50

Пл. Ленина – 6.00 6.55 7.55

8.25 8.55 9.25 9.55 10.48 11.15

11.45 12.15 12.45 13.15 13.45

14.25 14.55 15.25 15.55 16.25

16.55 17.25 17.55 18.25 18.55

20.10 20.50 21.35 22.05 23.05

**Маршрута №7**

Работает в режиме выходного дня по маршруту РАПТ – Пл. Ленина с добавлением рейсов в 23.04 и 0.06

**Маршрута №8**

Курсирует до остановки "Спутник" по расписанию выходного дня с добавлением рейса, от правлением в 0.10 от остановки "Спутник".

**Маршрут №10**

Работает в режиме рабочего дня с добавлением рейса, от правлением в 23.00 от остановки "Спутник".

**Маршрут №12**

"Дружба"	– 6.55	8.05	8.35	
9.17	9.45	10.27	11.35	12.15
12.45	13.55	14.35	15.05	15.45
16.15	17.00	17.40	18.20	19.00
19.30	20.01	20.40	21.35	22.45

(до пл. Ленина).

Пл. Ленина – 6.45 7.53 8.20

8.50 9.30 10.00 11.20 11.50

12.30 13.10 13.40 14.12

"Спутник" – до больницы автобус (помимо маршрута 8.10) отправляется в 7.10 8.20 9.32 10.30 11.20 12.30 13.40 14.25 15.05 16.00 17.25 18.12 18.57 20.55

Только на 7 и 8 сентября организуется движение автобуса по маршруту **магазин "Дружба"** – **вокзал** (по ул. Шоссейной).

Отправление от магазина "Дружба" – 9.10 10.15 12.20 15.25 17.20 18.20 20.20 21.25

Отправление от вокзала 10.00 11.10 13.10 15.15 18.05 19.05 21.05 23.15

Автобус пригородного маршрута **Слоним – Жировичи – Залесье** будет курсировать по ул. Чкалова.

Администрация  
автопарка №3

## СЛОНИМ

**ПРОИСШЕСТВИЕ**

# ЛЕСНОЙ ПОЖАР В АЛЬБЕРТИНЕ



В прошлый четверг из-за неосторожного обращения с огнем загорелся участок леса в районе Альбертина.

Пожарные слонимского лесхоза погасили быстро. Тем не менее, огонь уничтожил почти две сотки леса.

Ольга ШИНКЕВИЧ,  
фото Виталия ГИЛЯ

**НАШИ УМЕЛЬЦЫ**

## ОБЫЧНЫЙ "ЗАПОРОЖЕЦ" ПРЕВРАТИЛСЯ В КАБРИОЛЕТ



Слонимчанин Юрий Чигрин (на снимке) три года назад решил почти полностью переделать "Запорожец" в шикарную машину с откидным верхом.

Годы кропотливой работы, и обычная машина преобразилась в кабриолет.

По словам Юрия, реконструкция далась ему легко, потому что помогали друзья.

Ольга ШИНКЕВИЧ,  
фото Виталия ГИЛЯ

**РЕКЛАМА**

Девионки и мальчишки,  
А так же их родители  
Омбевамъ много вкусносней  
В «Местечке» не хомиме ли?

Там вкусное мороженое,  
А так же много сладостей  
И каждому ребенку –  
В подарок – сувенир.

Мы будем рады видеть Вас по адресу:  
**ул. Ершова, 50. тел. 4 - 75 - 12**

**НАВІНЫ**

### КАНВЕРТ, ПРЫСВЕЧАНЫ АГІНСКАМУ

Республіканскэ дзяржайнае аўяднанне "Беллошта" выпусліла канверт, прысвечаны вядомаму дыпламату, кампазітару і літаратурнаму Міхалу Клеафасу Агінскаму (1765-1833).

Дзяцінства Міхала Агінскага прайшло ў Слоніме пры двары яго дзядзькі Міхала Клеафаса Агінскага. Тут маленькі Міхал вучыўся іграць на фартэлія ў свайго знакамітага настайніка Ю.Казлоўскага. А ва ўзроце 25-ці гадоў і сам пачаў пісаць чудоўныя музычныя паланезы, маршы і песні. Самы папулярны з усіх паланезаў – як міnor "Развітанне з Радзімай" ведаюць ва ўсім свеце.

Сяргей ЧЫГРЫН

**ЗДАРЭННІ**

### УКРАЛІ ЦЫБУЛЮ

У ноч на 29 жніўня невядомыя праніклі ў Кастроўцкую школу і ўкрадлі адтуды калода калю 40 кг рэпчатай цыбулі.

Цяпер міліцыі належыць выслепіць, хто збядні харчовыя рацыёны кастровіцкіх школьнікаў.

### ПРАПАЛІ КУРЫ

У жыхаркі вёскі Лыскі Ф. у ноч з 28 на 29 жніўня прапалі з куратніка ўсе куры.

Жанчына адразу заявіла ў міліцыю.

Па гэтаому факту праводзіца следства.

### ЗНІК ДЫВАН

На мінулым тыдні жыхаркі вёскі Сурынка Ш. памыла дыван і павесіла на ночь сушыца на вуліцы.

Раніцай жанчына не знайшла сваю рэч на месцы.

### НАРКОТЫКІ Ў ХАДУ

Апошнім часам пачасціліся выпадкі затрымання слонімскай міліцыі грамадзян, якія мелі пры сабе наркатачычныя рэчывы.

Так 29 жніўня быў затрыманы з наркотыкамі слонімчанін З., 30 жніўня галоўкі мака знайшли ў мясцовага жыхара Р., а 31 жніўня наркотыкі выявілі ў грамадзянина С.

Усе троє раней былі асуджаны. Вядзецца следства.

### ЗАВОД НЕ ПАЦЯРПЕЎ

Жыхары Брэсцкай вуліцы 20 жніўня назіралі клубы дыму і агню ў раёне маторарамонтулага завода.

Складвалася ўражанне, што на предпрыемстве нешта гарыць.

На самай справе ў той дзень згарэла сцірта соломы калгаса "Дружба", якая стаяла побач з заводам.

Мікола КАНАНОВІЧ

### ГОРЕЛ САРАЙ

В прошлый вторник по Брестскай улице в Слониме загорелся деревянный сарай.

Огнем повреждены крыша и стены постройки.

Причина пожара и причиненный ущерб устраняются.

### ПОДЖЁГ СВОЙ ДОМ САМ

В субботу, 31августа, 25-летний житель деревни Озерница Слонимского района поджег свой дом и сарай.

Огнем уничтожены крыши и перекрытия зданий.

Ольга ШИНКЕВИЧ

НАШЫ СЛАВУТЫЯ ЗЕМЛЯКИ

# ЯНЫ БЫЛІ РОДАМ СА СЛОНИМШЧИНЫ

Наша газета публікуе сёня міні-энциклопедыю славутых людзей Слонімшчыны. Вядома, што на адной ста-ронцы немагічным прыгадаць усіх знакамітых землякоў. Тым не менш, і гэты спіс дасыць уяўленне аб тым, якай багатая наша зямля на та-ленты.

## Валянціна Ададурава

(1941—1995)



Нарадзілася ў вёсцы Хадзя-вічы. Беларускія пасткі і педагаг. Скончылася БДУ. Пры жыцці паспела выдаць толькі адзіны зборнік пазізі «Глыбін-ка» (1994 г.).

## Рыгор Акулевіч

(1907—1974)

Нарадзіўся ў вёсцы Вялікая Кра-котка. Беларускі грамадска-культурны дзеяч, выдавец, публіцыст. Адзін з арганізатораў у білой За-ходній Беларусі Грамады і ТБШ. З 1928 года жыў у Канадзе. Быў ад-ным з стваральнікаў федэрациі рускіх канадцаў і яе друкаванага органа — газеты «Веснік». Напісаў і выдаў некалькі кніг.

## Максім Бурсевіч

(1890—1937)



Нарадзіўся ў вёсцы Чамяры. Беларускі палітык і педагог. Адзін з кіраунікоў Беларускай сялянскай-работніцкай Грамады (БСРГ). Рэ-прэсіраваны і расстраляны ў 1937 годзе.

## Юзаф Быхавец

(1778—1845)

Нарадзіўся ў вёсцы Хмяльніца. Польскі асветнік і перакладчык. Скончыў Галоўную школу Вялікага княства Літоўскага. Слухаў лекцыі ва ўніверсітатах Германіі. Працаў у Варшаве ў міністэрстве спра-вядлівасці. Удзельнік вайны Фран-цыі з Расіяй на баку Напалеона. Пераклаў на польскую мову творы Канта, Ірвінга, Лафантэна, Ва-шингтона і іншых.

## Янка Бялькевич

(1883—1960)



Нарадзіўся ў вёсцы Вароні-чы. Беларускі мовазнавец і педагог. Скончыў Свіслочскую семінарію і БДУ. Працаў у Беларускай Акадэміі наукаў, дырэктарам Мсціслаўскага падтэхнікума. Аўтар «Краёвага слоўніка ўсходніх Магілёўшчын». У 1930 годзе быў рэпрэсіраваны.

## Уладзімір Бялько

(1911—1933)



Нарадзіўся ў вёсцы Мялька-навічы. Паст, выдавец і зма-гар за беларускіх школы. Вы-чыўся ў Вілен-скай гімназіі. У 1932—33 гадах выдаўваў на Слонімшчыне газету «Піянер». Закатаваны польскай паліцыяй.

## Антон Валынчык

(1896—1985)



Нарадзіўся ў вёсцы Мялька-навічы. Беларускі хормайстар, музичны педагог, кампазітар. Заслу-жаны дзеяч культуры Беларусі. Скончыў Жыровіцкую духоўную семінарію і Вышэйшыя курсы Варшавскай кансерваторыі. Кіраўнік царкоўнымі хорамі. Быў хормайстрам Гродзенскага народнага ансамблю песні і танца «Нёман». Пісаў песні на слова беларускіх пастаў.

## Міхал Валовіч

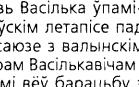
(1806—1833)



Нарадзіўся ў вёсцы Парэчча. Беларускі рэвалюцыянер, са-цыяліст-утопіст. Вычыўся ў Вілен-скім універсі-тэце. Удзельнік падстан-цыі 1830—31 гадоў на Беларусі. У сакавіку 1833 года арганізаў палярнікамі атрад і вы-ступіў супраць рускага царызму на Беларусі. Па загадзе губернатара Мураўёва, наш зямляк быў арыштаваны і павешаны.

## Васілька

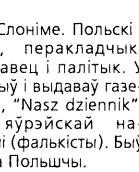
(XIII ст.)



Слонімскі князь Васілька ўпамінаецца ў Інцыдзецкім летапісе пад 1281 годам. У саюзе з вальніскім князем Уладзіміром Васількаўчам і з іншымі князімі вёў баражу з Балгаславам Мазавецкім.

## Самуіл Гіршорн

(1876—1942)



Нарадзіўся ў Слоніме. Польскі і яўрэйскі паст, перакладчык, публіцыст, выдавец і палітык. У 20-я гады стварыў і выдаваў газэты «Nasz kurjer», «Nasz dziennik». Заснавальнік яўрэйскай на-родніцкай партыі (фальксты). Быў дэпутатам сейма Польшчы.

## Сяргей Дарожны

(1909—1943)



Нарадзіўся ў Слоніме. Беларускі паст і пе-ракладчык. Скончыў БДУ. У 1936 годзе быў рэпрэсіраваны і запініў у Ніжне-Амурскім кан-лагеры. З друку выйшлі чатыры зборнікі вершau.

## Хвадар Данілюк

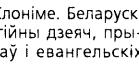
(1877—1960)



Нарадзіўся ў вёсцы Сурынка. Бе-ла-ру-скі рэлігійны і вай-сковы дзеяч. Скончыў Жы-ровіцкую духоўную семіна-рию і Гатчын-скую ваянную школу. Удзель-нік Слуцкага падстання. У 1942 годзе прымоў удал з'ездзе белару-скага духоўства, дае былая аба-вешчана Беларускай аўтакефальна-праваслаўнай царкве (БАПЦ). З 1950 года жыў у ЗША.

## Лукаш Дзекуць-Малей

(1888—1955)

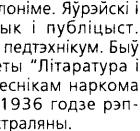


Нарадзіўся ў Слоніме. Беларускі грамадскі і рэлігійны дзеяч, пры-хільнік баптыстаў і евангельскіх.

Хрысціян на Беларусі. Скончыў на-стаўніцкі курсы ў Вільні і рэлігій-ная курсы ў Пецярбургу. У 1942 годзе ў Мінску выдаў малітоўнік на беларускай мове.

## Хацкель Дунец

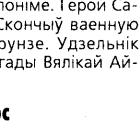
(1897—1937)



Нарадзіўся ў Слоніме. Яўрэйскі і беларускі крытык і публіцыст. Скончыў Віцебскі падстан-цык. Быў рэдактарам газеты «Літаратура і мастацтва», намеснікам наркома асветы БССР. У 1936 годзе быў рэ-прастраляні.

## Павел Жданоў

(1903—1986)



Нарадзіўся ў Слоніме. Герой Са-вецкага Саюза. Скончыў ваен-ную акадэмію імя Фрунзе. Удзельнік Курскай бітвы ў гады Вялікай Ай-чынай вайны.

## Анатоль Іверс

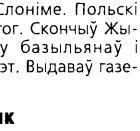
(1912—1999)



Нарадзіўся ў вёсцы Чамяры. Беларускі паст, публіцыст, журналист, удзельнік Вялікай Ай-чынай вайны. Пры жыцці выдаў шэсць пазытных кніг.

## Міхал Канарскі

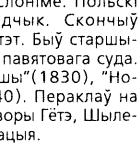
(1784—1861)



Нарадзіўся ў Слоніме. Польскі журналист і педагог. Скончыў Жы-ровіцкую школу базыльянаў і Віленскі ўніверсітэт. Выдаваў газе-ту «Balamut».

## Юльян Корсак

(1806—1855)



Нарадзіўся ў Слоніме. Польскі паст і перакладчык. Скончыў Віленскі ўніверсітэт. Быў старшыней Слонімскага павятавага суда. Выдаў кнігі «Верши» (1830), «Но-вія верши» (1840). Пераклаў на польскую мову творы Гётэ, Шыле-ра, Байрана, Гарацыя.

## Павел Крынчык

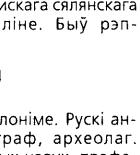
(1898—1975)



Нарадзіўся ў вёсцы Чамяры. Беларускі паст і пе-ракладчык. Скончыў Віленскі ўніверсітэт. Выдаў кнігі «Верши» (1830), «Но-вія верши» (1840). Пераклаў на польскую мову творы Гётэ, Шыле-ра, Байрана, Гарацыя.

## Павел Крынчык

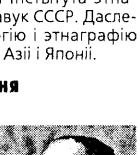
(1898—1975)



Нарадзіўся ў вёсцы Чамяры. Беларускі паст і пе-ракладчык. Скончыў Віленскі ўніверсітэт. Выдаў кнігі «Верши» (1830), «Но-вія верши» (1840). Пераклаў на польскую мову творы Гётэ, Шыле-ра, Байрана, Гарацыя.

## Максім Левін

(1904—1963)



Нарадзіўся ў Слоніме. Рускі ан-траполаг, этнограф, археолаг. Доктар гістарычных наукаў, прафесар. Скончыў Маскоўскі ўніверсітэт і аспірантуру. Працаў на намес-никам дырэктора інстытута этна-графіі Акадэміі наукаў СССР. Дасле-даваў праблемы нацыянальна-вы-зваленчага руху ў Польшчы і ў Беларусі. Выдаў некалькі гістарычных манаграфій.

## Якуб Міско

(1911—1981)



Нарадзіўся ў вёсцы Чамяры. Беларускі пісьменнік і журналіст. За-служаны дзеяч культуры Беларусі. Скончыў Віленскую беларускую гімназію. Літаратурная спадчына яго сабрана ў кнізе «Маё маўкліве сэрца» (1983г.).

Вялікай Айчыннай войнаў. Напісаў і пакінуў нашчадкамі гісторыю Слоніма.

## Кандрат Лейка

(1860—1921)



Нарадзіўся ў вёсцы Збоцна. Беларускі паст, драматыг, пра-зак і педагог. Скончыў Азяр-ніцкую пачатковую школу і Сви-сплацкую гімназію. Аўтар першай беларускай п'есы для лялеч-нага тэатра «Снатаўоры Мак». Друкаваў вершы, апавяданні і ар-тыкулы.

## Гальшаш Лейчук

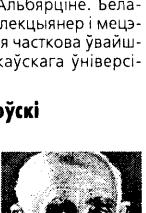
(1880—1944)



Нарадзіўся ў Слоніме. Беларускі і рускі літаратуразнаўц, мовазнавец, гісторык, перакладчык, педагаг. Доктар філалагічных наукаў, прафесар. Скончыў Гродзенскую гімназію і Пецярбургскі ўніверсітэт. Працаўваў у Томску і Ленінградскім універсітатах. Даследаваў славянскія мовы, перакладаў творы беларускіх пісьменнікаў на рускую мову.

## Канстанцін Пушкарэвіч

(1890—1942)



Нарадзіўся ў Слоніме. Беларускі і рускі літаратуразнаўц, мовазнавец, гісторык, перакладчык, педагаг. Доктар філалагічных наукаў, прафесар. Скончыў Гродзенскую гімназію і Пецярбургскі ўніверсітэт. Працаўваў у Томску і Ленінградскім універсітатах. Даследаваў славянскія мовы, перакладаў творы беларускіх пісьменнікаў на рускую мову.

## Флорыян Пякарскі

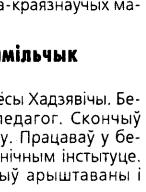
(1868—1919)



Нарадзіўся ў Слоніме. Польскі і беларускі мастак. Скончыў Кракаўскую акадэмію мастацтваў. Удзельнічыў у многіх еўрапейскіх вы-ставах. Творы зберагаюцца ў музеях і галерэях Вільні, Львова, Вар-шавы.

## Зыгмунд Пуслоўскі

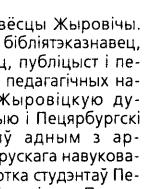
(1848—1913)



Нарадзіўся ў Альбярціне. Беларускі пісьменнік. Вычытаваў пісменнікі і жарнналіст. За-служаны дзеяч культуры Беларусі. Скончыў Віленскую беларускую гімназію. Літаратурная спадчына яго сабрана ў кнізе «Маё маўкліве сэрца» (1983г.).

## Мітрафан Тамільчык

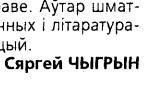
(1896—1938)



Нарадзіўся ў вёсцы Хадзя-вічы. Беларускі фізік і педагог. Скончыў БДУ і аспірантуру. Працаўваў у беларускім політэхнічным інстытуце. У 1938 годзе быў арыштаваны і расстраляні.

## Яўген Хлябіцэвіч

(1884—1953)



Нарадзіўся ў вёсцы Жыровічы. Беларускі і рускі бібліятказнавец, літаратуразнаўц, публіцыст і педагаг. Кандыдат педагогічных наукаў. Скончыў Жыровіцкую духоўную семінарію і Пецярбургскі ўніверсітэт. Працаўваў у Наркамаце асветы РСФСР, быў дэлегатам Усерасійскага з'езда па бібліятэчнай справе. Аўтар шматлікіх бібліографічных і літарату-знаўчых публікацый.

## Сяргей Чыгрын

**ВНИМАНИЕ!**

В «Газете Слонімской»

действуют следующие цены на рекламные услуги:

- Страница (частная) реклама — 3050 руб.,
- Поздравление — 4310 руб.,
- Поздравление с фото — 4690 руб.,
- Болезнование, благодарность — 2630 руб.,
- Модульная реклама — 1 кв.см — 813 руб.
- Дополнительная плата взимается ЗА СРОЧНОСТЬ + 1000 руб.;
- Поздравление В РАМОЧКЕ + 1000 руб.;
- Реклама, выделенная ЦВЕТОМ, + 30% от стоимости;
- Реклама на 1 и 16 стр. + 50% от базовой стоимости;
- Частная реклама С ФОТО — 5000 руб.
- Вашу рекламу мы также можем разместить в Интернете. Эта услуга стоит + 20% В нашей газете могут поместить поздравление или рекламу жители соседних регионов. Для этого необходимо оплатить стоимость заказанного объявления на наш т/р. 3913215550011 в АСБ «Белорусбанк», ф. 422 в г. Слониме, код 852 УНН 590079996

и отправить текст вместе с квитанцией по адресу:

231800, г. Слоним Гродненской области, ул. Комсомольская, 8,  
«Газета Слонімская» или по факсу 2-49-39.Последний срок подачи заявлений на публикацию в текущий номер —  
**ПОНЕДЕЛЬНИК 18.00.****БАРАНОВИЧИ МЕТАЛЛОПТОРГ**

трубы водогазопроводные, эл. сварные  
лист стальной, оцинкованный х/к, г/к  
проводолка, арматура  
уголок 25 — 75  
ДСП шлифованная, ламинированная  
цемент (мешки по 1,0 т)  
болты, гайки, винты, твозди  
инструмент, хоз. товары

шифер, карбид кальция  
сетка-рабица (ячейки 35 — 45)  
аккумуляторы  
бытовая химия  
спецодежда, обувь рабочая  
уголь каменный марки Д  
стекло М4 1300x2000

**Доставка товара по РБ**  
информация о наличии и заказ товара  
по тел. (8-0163)-44-10-15, 44-10-02, 42-32-26, 44-10-06, 44-10-07  
Режим работы: пон.-четв. 8.30—17.15, пятн.—до 16.15

Услуги ответственного хранения товара на открытых/закрытых складах

**Цех металлонизделий изготавливает по индивидуальному заказу:**  
заборное ограждение, решетки, калитки, ограды мотильные, двери,  
контейнеры для бытовых отходов и т.д.  
Справки по тел. (8-0163)-44-10-98, 44-10-95

Трикотажному предприятию  
**срочно требуются**

- электромонтеры,
- слесари-ремонтники,
- вязальщицы или ученицы
- вязальщицы.

Обращаться по адресу:

г. Слоним,  
ул. Космонавтов, 55.Справки по телефонам:  
**4-63-00, 4-75-01.**Слонимская РО БелОСТО  
**ПРОВОДИТ НАБОР**

учащихся по подготовке

ВОДИТЕЛЕЙ

категорий А, В и Е

в дневную и вечернюю группы.

Обучение проводим с  
использованием компьютера.

Ул. Я. Купалы, 27 Тел. (8-262) 2-51-23.

Лиц. № МДД №00369, 03.04.99-03.04.04.

Спальни  
Стенки  
Кухни  
Прихожие  
Матрасы

**МЕБЕЛЬ**  
белорусских фабрик  
Низкие цены. Бесплатная доставка  
Продажа мебели в кредит, 55% годовых

8-02966-4-52-44  
**4-52-44**  
Лиц. № 04531 до 19.09.2007 СПК

**МЕБЕЛЬ**  
белорусских производителей  
Секции, кухни, спальни, прихожие.



**ЦЕНЫ**  
ниже заводских  
**ДОСТАВКА** бесплатно!  
**T. 29-4-29.**

**САХАР, МУКА**  
В/С, от 25 кг,  
с доставкой на дом  
по городу и району.  
Тел. 5-40-09, 2-22-63.

Свид. СПК №312, 03.08.2000.

Лиц. № СПК №02138, 26.06.99-26.06.04.

**РЕМОНТ, ПЕРЕТЯЖКА,  
ИЗГОТОВЛЕНИЕ****мягкой мебели. Выбор тканей.**

Гарантия, качество.

Тел. 2-38-23 (после 20.00),  
**8-029-62-2-38-23.**

холодильников —  
т. 5-39-04.  
стиральных машин автоматов —  
т. 2-32-50.  
ЭЛЕКТРОМОНТАЖ СЕРВИС М

www.ems.grodno.by.

Предприятие  
**изготавливает и реализует:**  
• двери филейчатые из массива  
сосны,  
• пиломатериал необрезной и  
обрезной.

**Принимаем заказы  
на изготовление:**

- окон,
- балконных рам,
- комплектов для кухни (угловые,  
диван, стол, табуретки).

**Оказываем услуги по  
распиловке леса.  
требуются столяр-станочники**

Наш адрес:  
г. Слоним, ул. Брестская, 129.  
тел. 2-07-91, 2-01-97, 2-55-46.  
Лиц. № 4021 Минскэко РБ, до 01.04.2007.

ООО «ТЕЛКОН»  
**ТРЕБУЕТСЯ:**  
— автозелектрик;  
— электрослесарь;  
— электромонтер.

Телефоны: 4-19-28;

4-19-82; 4-18-16; 4-27-30.

Лиц. № 276, БарГИК, до 05.12.05.

**Турагентство "Елена":**

• экскурсии в С-Петербург, Krakow,

Варшаву, Киев

• экскурсионные туры по РБ и Европе

• отды в Египте, Турции, Греции,

Испании, Италии и др.

• визовая поддержка

(Литва, Чехия, Шенген)

Ждем Вас по адресу: г. Слонимичи,

ул. Комсомольская, 15-35.

Тел 8-(0163)-45-47-43, 42-37-13.

**Невеста**  
Слоним, пл. Ленина, 11  
Тел. 4-20-03

**Новая коллекция**  
Европейский стиль и качество.  
Уникальные дизайнерские и конструктивные разработки.  
Широкий ассортимент в наличии и под заказ.  
Прокат свадебных и вечерних нарядов, детских платьев, мужских костюмов.

Лиц. №БС №058, 10.05.05-10.05.06

**Тел. 2-14-02 (10.00-18.00)**  
**2-19-88 (вечером)**

**Салон «Джессика»**

элитная коллекция

Прокат свадебной, вечерней одежды,  
мужских костюмов (смокингов)

пра- фирм Европы и Америки.

Роскошные

подвенечные

платья со

шлейфами

Фата под заказ,

украшены на машину

по-американски.

Подкова по фигуре, прическа, все

аксессуары — бесплатно.

Г. Слоним, гостиница «Щара».

Лучшие невесты «**Виктория**»  
одеваются! Если не хочешь  
оставать от моды, посети  
салон «Виктория»  
T. 2-16-00, ул. Гнедаша, 7  
(возле вневедомственной охраны).

**Внимание покупателей!**  
С 7 сентября начнет работать  
торговая палатка  
с карнизами, кухонными вытяжками  
(возле палатки с Гомельобоями).  
Требуется мужчина-продавец с личным авто.  
Справки по тел. 4-53-37.

**Ул. Ковалевского, 78**  
**8-029-69-4-44-46**  
**ПЕРЕТЯЖКА**  
ИЗМЕНЕНИЕ ДИЗАЙНА  
ИЗГОТОВЛЕНИЕ МЯГКОЙ МЕБЕЛИ

**Сделайте свой выбор**  
Посетите КИОСК на остановке  
«площадь Ленинградская»,  
вы найдете широкий ассортимент  
продовольственных товаров.  
Для настоящих  
хозяек  
высококачественное  
подсоленное  
масло по  
оптовым ценам  
в розницу  
**1л — 1650 руб.**

**ЖАЛЮЗИ**  
**ОГА**  
**ДО Я**  
**Тел. 2-15-19,**  
**3-15-46**

около 100 распашных  
**ДИОЛУМ**  
ширина 1,5 м., 2 м., 2,5 м., 3 м., 3,5 м., 4 м.  
**ЛАМИНИРОВАННЫЕ ПОЛЫ**  
(Германия)  
**ПАНЕЛИ ПВХ-МДФ**  
САМПЛЫ  
ДОСТАВКА  
Тел. 5-39-56, 8-029-656-34-97  
Лиц. № 189/28/03/02/28/03/02/ СРК

**МЕБЕЛЬ «Пинскдрев»**  
**Гарантия, доставка**  
**Тел. 8-029-666-77-69.**  
Лиц. № 0143065 до 15.10.2006г. ПМК

**ОАО «Борковский**  
крахмальный завод»  
Дятловского района  
производит закупку  
любого картофеля нового  
урожая для промышленной  
переработки на населения по  
цене 85 руб. за 1 кг.  
Справки по телефонам:  
**(8-263) 3-42-62, 2-24-14.**

ПОСТОЯННО ПРОДАЕТ  
СО СКЛАДА В ГРОДНО.  
Более 4 тысяч наименований  
**ИНСТРУМЕНТ**  
Сварочный, склерный, строительный, обраивный  
металлорабочающий, деревообрабатывающий  
электроинструмент  
пневмоинструмент  
металлорежущий  
мерительный  
столярный  
мотызы  
хозтовары  
в спецодежда

г. Гродно, ул. Пушкина, 37а  
(база «Культторг»)  
тел/факс 78-08-14, 78-43-44  
Лиц. № 146 от 08.06.2000 по 08.06.2005г. ГРОДНО

Вам поможет  
научиться жить трезвым  
врач психиатр-нарколог высшей категории  
**ДОКТОР Белус В.Н.**  
из Дятлово.  
Предварительная запись и вызов на дом  
по тел. 8 (263) 2-29-79  
Лиц. № 2041-ЛМ, 21.12.01-21.12.06г. МЗ РБ

**АНЕСТЕЗИЯ**  
**ЛЕЧЕНИЕ** карисса и его  
остсложнений  
**УДАЛЕНИЕ** зубного камня  
ультразвуком  
**ШЛИФОВКА** и полировка зубов  
**ЭСТЕТИЧЕСКАЯ** коррекция формы зубов  
**МЕТАЛЛОКЕРАМИКА** (протезирование)

Время работы: с 9.00 до 19.00,  
суббота с 10.00 до 14.00.  
Ул. Бретонская 69/4, тел. 2-99-65.  
Лиц. № ЛМ-1994, 27.11.01-27.11.06г. МЗ РБ

Вас приглашает  
частный стоматологический  
кабинет  
**Лечение и удаление зубов  
без боли.**  
Протезирование (металлокерамика)  
и лечение заболеваний пародонта (шинирование).

**РАБОТАЕМ:**  
8.00-19.00,  
в выходные  
с 8.00 до 16.00.

г. Барановичи,  
ул. Комсомольская, 22,  
тел. 8-0163-4-2-14-48  
Лиц. № 1798 23.03.2001г.-23.03.2006г. МЗ РБ

**10 ЛЕТ БЕЗУПРЕЧНОЙ РЕПУТАЦИИ В МИНСКЕ!**  
**ГИНЕКОЛОГИЯ**  
**УРОЛОГИЯ**  
Высококвалифицированные врачи  
современное оборудование  
одноразовые инструменты, УЗИ тел. 003  
(0152) 73-02-61  
Лиц. № 13 МЗ РБ по 31.05.2006 до 21.11.2009

**ЗАПАСНЫЕ ЧАСТИ**  
к автомобилям со склада в Слониме,  
**АККУМУЛЯТОРЫ**  
ул. Красноармейская, 73 (АРЗ).  
Тел/факс 4-76-23 (8.00-17.00).  
Свид. СРК № 008751, 05.11.99.

МАЗ  
КАМАЗ  
ЗИЛ "Бычок"  
тракторам  
МТЗ

Свид. № 17799 от 13.05.97.



**VW-Джетта-2**, 1,6 дизель, 86 г.в., 5-КПП, в хорошем состоянии. Тел. 98-3-93.

**VW-Пассат** В-3, универсал, 1,6 Б, 88 г.в., белый, год в РБ. Тел. 94-1-93.

**VW-Пассат**, 83 г.в., 1,6 Б; "Мерседес-Бенц", 84 г.в., 2,4 Д; бус "Баркас", грузо-пассажирский. Тел. 92-3-44.

**VW-Пассат** В-3, белый, седан, 1,9 Д, 89-90 г.в., в отличном состоянии, 3150 у.е. Тел. 96-2-96 (вечером).

**VW-Пассат**, хэтчбек, 81 г.в., 1,6 Б, хорошее состояние, цена договорная. Тел. 2-06-25.

**VW-Пассат** универсал, 88-89 г.в., 1,8 Б моновильск, месиц в РБ, светло-зеленый металлик. Тел. 2-12-43.

**VW-Пассат** универсал, 1,8 Б, 12.90 г.в., эл. люк, Г/У руля, кор. фар, аудиосистема "Блаупункт", отличное состояние, продаю или меняю на седан. Тел. 3-26-52.

**VW-Пассат** универсал, 1,6 Б, 83 г.в., синий, 1000 у.е. без торга; документы "Лехо-309"; резину б/у 13, 14, 15. Тел. 4-29-86.

**ЗАПЧАСТИ**

**АВТОСИГНАЛИЗАЦИО** "Ягуар", "Пантера", ц/з, окажу помощь в установке. Тел. 4-20-30, 4-27-24.

**АУДИ-80**, 88 г.в., 1,8 Б, по запчастям; ТНВД 1,6 ТД, есть лобовое и заднее стекло; фары на "VW-Пассат", 86 г.в. Тел. 4-77-55.

**ВАЗ-2101** по запчастям, есть всё. Д. Василевичи, ул. Центральная, 10.

**ВАЗ-2101**; "Опель-Аскона", 86 г.в.; "Форд-Сьюера"; "Ауди-100"; "VW-Пассат" универсал, 86 г.в. Тел. 2-93-99, 8-029-64-2-93-99.

**ВАЗ-2101** на запчасти, скроно. Тел. 92-3-19.

**ГАЗ-24** на запчасти, новые запчасти, резина R-14. Тел. в Зельве 8-264-3-15-27.

**ГАЗ-69**, 8-местная, на запчасти. Тел. 5-21-81.

**ДВИГАТЕЛЬ** ЗМЗ-2101. Тел. 4-51-29.

**МЕРСЕДЕС-Бенц**, седан, универсал;

"VW-Толь", БМВ-524, 525"; "Форд-Эскорт"; двигатель 3,0Д, 2,3 Б, 2,4 Д к "Мерседес", к "Ауди" 1,6 Б, 1,6 Д, 2,0 Б, 2,0 Б. Тел. 92-3-44.

**УСТАНОВКА** газовая к автомобилю, б/у. Тел. 4-53-99.

**ФОРД-Сверра**, 83 г.в., аварийный, с документами, на запчасти. Тел. 4-69-35.

**CD-магнитолу**; каток к а/м "Форд-Сверра"; диски R13; коробку к а/м "Волга". Тел. 8-0296-21-53-32.

**VW-Гольф-2**, 84 г.в., 1,6 Д, 5-КПП, по запчастям. Тел. 5-12-47 (после 16.00).

**VW-Пассат** универсал, 87 г.в., бак топливный 65 л, панель передней, подвеска передняя, задняя балка в сборе, рулевой с/у, стекла боковые, шрузы в сборе, диски R14. Тел. 98-2-58.

**МОТО, ВЕЛО**

**ВЕЛОСИПЕД** скоростной, б/у. Тел. 4-10-72.

**ВЕЛОСИПЕД** горный, взрослый, 18 передач, б/у, в хорошем состоянии. Тел. 5-39-97.

**ВЕЛОСИПЕД** горный, б/у 1 месяц, 18 скрости, велокомпьютер. Тел. 4-24-08.

**МОЛЕД** "Симсон", 4-скоростной, в отличном состоянии. Тел. 4-43-48.

**МОТОЦИКЛ** "Минск", 91 г.в. + м/шлем, б/у, 120 у.е. Ул. Островского, д. 12, кв. 2 (ост. Гагарина, после 16.00, Коля).

**МОТОЦИКЛ** "ЯВА-350", модель 634 6В, в хорошем состоянии. Тел. 4-45-07.

**ценные бумаги**

**ЧЕКИ** "Жильё". Тел. в Слониме 8-0296-205-440.

**ЧЕКИ** "Хильё". Тел. в Барановичах 8-0296-21-12-74.

**ЧЕКИ** "Хильё", свои. Тел. 93-3-08.

**ЧЕКИ** "Хильё", дешево. Тел. 8-0292-82-82-62.

**ЧЕКИ** "Жильё". Тел. в Слониме 8-0296-025-406.

**ЧЕКИ** "Жильё", недорого. Тел. 8-0296-57-51-60.

**бытовую технику**

**КОМПЬЮТЕР** 5Х86 Р-90, КРУ 160 МГц, RAM 16, HDD 4,3 Gb, FDD, CD-ROM, мыши, колонки, цветной монитор, недорого. Тел. 44-2-22.

**МАГНИТОЛУ** "Филипс", с пригрызателем компакт-дисков. Тел. 5-15-68.

**МАШИНУ** стиральную автомат; музыкальный центр "Сони"; магнитофон "Бум-Бокс". Тел. 3-21-18.

**МАШИНУ** стиральную "Ока", новую и "Васёка", дешевле госцен. Тел. 2-37-97.

**ПЛИТУ** газовую, б/у; машину швейную, пр-во ГДР, 22 операции. Тел. 4-27-19.

**ПЛИТУ** газовую, новую, 1457, коричневую, 4-камфорную. Тел. 2-97-47 (после 18.00).

**ПЛИТУ** газовую "Брест-07", разм. 50x50, почти новую, недорого. Тел. 2-47-08, 4-75-90.

**РАДИОТЕЛЕФОН** официальный "Синус-42". Тел. 4-71-39.

**РАДИОТЕЛЕФОН** "Харвест-7", б/у, радиус 10-15 км, 200 у.е. Тел. 2-28-77, 2-36-66.

**РАДИОТЕЛЕФОН** "NOKIA", радиус 15 км. Тел. 4-63-70.

**ТЕЛЕВІЗОР** цветной, 34 по диагонали, б/у. Тел. 4-10-72.

**ТЕЛЕВІЗОР** цветной "Соні-Тринітрон", мене на русском языке; МЦ "LG" на 3 компакта, всё новое, в коробках, нераспечатано. Тел. 8-029-62-032-21.

**ТЕЛЕВІЗОР** "Шарп", 70 см, "LOEWE", 63 см, "Універсум", 70 см; МЦ "Самсунг"; видеомагнитофон "ГолдСтарт", "Орион". Тел. 5-51-38, 4-45-04.

**ТЕЛЕВІЗОР** "Горизонт", б/у, в отличном состоянии, с пультом управления и информацией на экране. Тел. 2-03-67 (после 19.00).

**ТЕЛЕФОН** сотовый GSM Siemens A40, C45, Motorola V66, T192; автом. акустика 60 Wnom. Тел. 8-029-24-52-73.

**ТЕЛЕФОН** мобильный "Siemens" C35, радиотелефон "Senao" с малой трубкой, все б/у. Тел. 5-26-08.

**ТЕЛЕФОН** сотовый "Эриксон". Ул. Железнодорожная, 114<sup>a</sup> (после 18.00).

**ТЕЛЕФОН** сотовый, новый, "Siemens-A40", телефон имеет графический дисплей, настраивай звонок, 15 версий звонка, вибрационок, часы, дата, съёмные панельки, цена 100 у.е., кожаный чехол, 10 у.е. Тел. 8-029-69-96-770.

**ТЦ** "Горизонт", (кубик), в отличном состоянии, 54-418Д-И, с импортным кинескопом + 2 антенны, скроно, дешево, 75 у.е. Тел. 5-27-84.

**ХОЛОДИЛЬНИК** "Саратов", новый, высота 99 см; новый холодильник "Атлан", 1-камерный. Тел. 4-26-21.

**ХОЛОДИЛЬНИК** 2-камерный "Атлан" МХМ-162, новый, скроно; трансформатор для дуговой сварки; насос водяной, ручной. Тел. 4-16-13 (в любое время).

**разное**

**ЗАДВИЖКИ**, вентили, клапана, отводы, фланцы, приборы КИПиА. Тел. 8-029-653-43-64.

**КАМНИ** жёлчные сухие коровь, 5 у.е./гр., условия обработки, сушки, хранения и др., подробности вышлю в вашем конверте с обр. адресом или факсом. Тел. 8-0162-47-65-50, факс 47-91-37 (Юрий), а/я 16, Брест-28, 224028.

**ПРЯЖА** п/ш. Тел. в Пинске 8-0165-32-54-87, 8-0165-35-05-66 (вечером).

**ШИФЕР**, б/у. Тел. 2-56-47.

**ЭЛЕКТРОГИТАРУ**. Тел. 4-66-20.

**МЕНЯЮ**

**ДОМ** 2-этажный в р-не Рычицы на квартиру с доплатой или продам, возможны варианты. Тел. 4-49-24.

**ДОМ** на 2-комн. квартиру с доплатой или продам. Тел. 8-029-657-67-23 (после 20.00, Света).

**КВАРТИРЫ** 2-комн., с частичными удобствами на 2- или 3-комн. квартиру. Ул. В. Краиного, д.5, к.2.

**КВАРТИРЫ** 2-комн. по ул. Пушкина на дом. Тел. 4-72-29.

**КВАРТИРЫ** 2-комн. на "Энке", 1 этаж на 1-комн. квартиру и комнаты или 1-комн. квартиру с доплатой. Тел. 4-19-35.

**КВАРТИРУ** 4-комн. на 2-2-комн., возможны варианты обмена. Тел. 2-04-47, 4-75-46.

**В НАЁМ**

**СНИМУ**

**ГАРАЖ** по ул. Брэсцкай (в р-не платной автостоянки). Тел. 2-90-82.

**ГАРАЖ** в р-не "Энки". Тел. 4-17-56 (после 15.00).

**ДОМ** 3-комн. квартиру с доплатой или продам. Тел. 8-029-657-67-23 (после 20.00, Света).

**КОТЕНКА** персидского, чёрного с ряжими полосками, девочку. Тел. 4-17-41.

**КОТЯТ** персидских, окрас чёрный и пепельный. Тел. 5-18-58.

**ЛОШАДЬ**, 1 год 8 месяцев. Тел. 97-2-45.

**ТЕЛКУ** покрытую. Тел. 4-12-36.

**ТЕЛКУ** покрытую, цена договорная. Тел. 96-6-60.

**ЩЕНКОВ** ротвейера от "Джини", 2 месяца, привиты. Тел. 2-29-92, 4-11-17.

**разное**

**БОРГ** гидравлический к грузовому а/м. Тел. 5-19-00.

**КОЛЯСКА** детскую, универсальную, "джип". Тел. 2-01-77.

**КОЛЯСКА** "тройку", б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-90-17.

**КОЛЯСКА** "тройку", б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-47-84.

**разное**

**БОРГ** гидравлический к грузовому а/м. Тел. 5-19-00.

**КОЛЯСКА** детскую, универсальную, "джип". Тел. 2-01-77.

**КОЛЯСКА** "тройку", б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-47-84.

**КОЛЯСКА** "тройку", б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-47-84.

**КОЛЯСКУ** "джип-трансформер", многофункциональную, х/б, передняя коляска, большие колёса, люлька, 3 положения спинки и ножек, чехол, столик, б/у 5 мес.; матрас детский, новый, размер 110x60. Тел. 2-50-52.

**МЕШКИ** сетчатые, красные, зелёные. Тел. 2-43-92 (утром, вечером).

**ФІЛЬТР** для воды, новый, 3 степень очистки, недорого. Тел. 2-49-91 (Надежда).

**КОВРИКИ** "джефф", 34 по диагонали, б/у. Тел. 4-10-72.

**КОВРИКИ** цветной "Соні-Тринітрон", мене на русском языке; МЦ "LG" на 3 компакта, всё новое, в коробках, нераспечатано. Тел. 8-029-62-032-21.

**ТЕЛЕВІЗОР** "Горизонт", б/у, в отличном состоянии, с пультом управления и информацией на экране. Тел. 2-03-67 (после 19.00).

**ТЕЛЕВІЗОР** цветной "Соні", марка "Сімсун", 70 см, 120 у.е. Тел. 2-01-77.

**ТЕЛЕВІЗОР** цветной "Соні", марка "Сімсун", 70 см, 120 у.е. Тел. 2-01-77.

**ТЕЛЕВІЗОР** цветной "Соні", марка "Сімсун", 70 см, 120 у.е. Тел. 2-01-77.

**ТЕЛЕВІЗОР** цветной "Соні", марка "Сімсун", 70 см, 120 у.е. Тел. 2-01-77.

**ТЕЛЕВІЗОР** цветной "Соні", марка "Сімсун", 70 см, 120 у.е. Тел. 2-01-77.

**ТЕЛЕВІЗОР** цветной "Соні", марка "Сімсун", 70 см, 120 у.е. Тел. 2-01-77.

**ТЕЛЕВІЗОР** цветной "Соні", марка "Сімсун", 70 см, 120 у.е. Тел. 2-01-77.

**ТЕЛЕВІЗОР** цветной "Соні", марка "Сімсун", 70 см, 120 у.е. Тел. 2-01-77.

**ТЕЛЕВІЗОР** цветной "Соні", марка "Сімсун", 70 см, 120 у.е. Тел. 2-01-77.

**ТЕЛЕВІЗОР** цветной "Соні", марка "Сімсун", 70 см, 120 у.е. Тел. 2-01-77.

**ТЕЛЕВІЗОР** цветной "Соні", марка "Сімсун", 70 см, 120 у.е. Тел. 2-01-77.

**ТЕЛЕВІЗОР** цветной "Соні", марка "Сімсун", 70 см, 120 у.е. Тел. 2-01-77.

**ТЕЛЕВІЗОР** цветной "Соні", марка "Сімсун", 70 см, 120 у.е. Тел. 2-01-77.

**ТЕЛЕВІЗОР** цветной "Соні", марка "Сімсун", 70 см, 120 у.е. Тел. 2-01-77.

**ТЕЛЕВІЗОР** цветной "Соні", марка "Сімсун", 70 см, 120 у.е. Тел. 2-01-77.

**ТЕЛЕВІЗОР** цветной "Соні", марка "Сімсун", 70 см, 120 у.е. Тел. 2-01-77.

**ТЕЛЕВІЗОР** цветной "Соні", марка "Сімсун", 70 см, 120 у.е. Тел. 2-01-77.

**ТЕЛЕВІЗОР** цветной "Соні", марка "Сімсун", 70 см, 120 у.е. Тел. 2-01-77.

**ТЕЛЕВІЗОР** цветной "Соні", марка "Сімсун", 70 см, 120 у.е. Тел. 2-01-77.

**ТЕЛЕВІЗОР** цветной "Соні", марка "Сімсун", 70 см, 120 у.е. Тел. 2-01-77.

**ТЕЛЕВІЗОР** цветной "Соні", марка "Сімсун", 70 см, 120 у.е. Тел. 2-01-77.

**ТЕЛЕВІЗОР** цветной "Соні", марка "Сімсун", 70 см, 120 у.е. Тел. 2-01-77.

**ТЕЛЕВІЗОР** цветной "Соні", марка "Сімсун", 70 см, 120 у.е. Тел. 2-01-77.

**ТЕЛЕВІЗОР** цветной "Соні", марка "Сімсун", 70 см, 120 у.е. Тел. 2-01-77.

**ТЕЛЕВІЗОР** цветной "Соні", марка "Сімсун", 70 см, 120 у.е. Тел. 2-01-77.

**Дорогая моя кума  
Раиса Евгеньевна ШЕСТАКІ**

С днем рождения тебя поздравляю  
И желаю всем сердцем тебе:  
Сил, здоровья, любви, уважения  
И удачи в дальнейшей судьбе.  
Пусть пегали, заботы, сомненья  
Не тревожат тебя никогда,  
Долгой жизни счастливой желаю  
Ни на день, ни на год — навсегда.



Кума Лариса

**Доченька  
ГРИШИНА Наталья Владимировна!**  
Поздравляем тебя с 25-летием.

Желаем здоровья, счастья и всего самого наилучшего в твоей молодой, прекрасной жизни.  
Желаем быть всегда красивой, А также доброй и простой, Всегда привлекательной и милой, Всегда любимой, дорогой. Чтобы ты не знала горя, чтобы счастье было море, Никогда чтоб не болела, Огнем долго не старела, Чтобы люди уважали, Часто в гости приглашали.

С любовью мама и папа

**Дорогая, любимая и самая прекрасная в мире доченька, жена и мачеха**

Раиса Евгеньевна ШЕСТАКІ  
От всего сердца, с огромной любовью и теплотой поздравляем тебя с 45-летием.

**Уважаемая и любимая  
ШЕСТАК Раиса Евгеньевна!**  
От всего сердца поздравляем тебя с днем рождения.

Пусть эта знаменательная дата  
В душе твоей оставит добрый след.  
Всего тебе — тем жизнь богата:  
Здоровья, счастья, мира, долгих лет.

С любовью сын Алексей, невестка Наталья и внук Павлуша

**дорогая наша жена, мама и бабушка  
Татьяна Дмитриевна СКУРАТІ**

От всей души и с огромной любовью поздравляем тебя с юбилеем со дня рождения!



Года незаметно ведут свой отсчет,  
Бегут наши дни торопливо,  
Пребожко и грустно порой на душе  
У мамочки нашей любимой.  
Ей многое в жизни пришлось пережить,  
И горестей было немало.  
Но нас все сумела растигнуть и любить,  
Родная, любимая мама.

Спасибо за все: за твою доброту.

За труд, за бесконечные ноги.

Мы помним об этом, мы в衷心ном долгу,

Родная, любимая мама.

С любовью, нежностью и уважением  
муж, сыновья, невестка и孙女 Карина

Дорогой и любимый

Василий Никифорович ВЕНСКОВСКИЙ  
С огромной теплотой и нежностью поздравляем тебя с юбилеем — 50-летием со дня рождения.



С любовью и уважением родные и близкие

**Дорогие****Николай Николаевич  
и Галина Юзефовна ЯКОЦУКІ**  
От всей души и чистого сердца  
поздравляем вас  
с 15-летием со дня свадьбы.

Желаем здоровья, семейного благополучия, удачи, любви и верности.

Уж год пролетел незаметно,

А кажется, будто вчера

Вы были жених и невеста,

Гуляли всю ночь до утра.

Сегодня мы все отмечаем

Ваш пятнадцатилетний юбилей.

Мы вам от души пожелаем

Здоровья, любви и детей.

От друзей

**Уважаемые  
ЛАЩЕВСКАЯ Екатерина Лукинична  
и РАДИШЕВСКАЯ Доротта Сигизмундовна!**  
Поздравляем вас с днем рождения!

Закон природы так сурь:о:

Летят года в потоке века.

Как много есть прекрасных слов,

Чтобы поздравить человека.

Но мы не ищем этих слов,

А просто мы вам пожелаем:

Здоровья, счастья и цветов,

И жить 100 лет, не увядая.

С уважением коллектива комбината бытовых услуг

**Дорогая, любимая наша  
Анечка КОРНЕЙ!**

Поздравляем тебя с днем твоего рождения.

Будь веселой, нежной, ясной,  
Беззаботной и прекрасной,  
чтоб смеялась ты беспечно,  
чтобы длилось счастье вечно,  
чтобы все легчи сбывались  
Чтоже исполнялись  
чтоб была ты, как весна,  
Юной прелести полна.

С любовью мама, папа, дедушка и бабушка

**Дорогой наш  
Дмитрий Николаевич ПЕЧКО!**  
Горячо и сердечно поздравляем тебя с днем рождения!

Желаем тебе крепкого здоровья, счастья, удачи, успехов

И где нам возвы слова такие, И чтобы вирные друзья  
Чтоб в полной мере пожелать Тебе всегда сопровождали,  
Чтоб отлитого здоровья Тебе всегда гармонии  
И никогда не умчать. Тебе дорогу отшвырнули.  
Желем топать сотню лет Еще желаем познай дом  
Тебе по жизненной дороге, Гостей да праздничным столом.  
Ануби не устали никого Ты пусть будешь жизнь твоя согреет  
Душа, и голова, и ноги. Любовью, радостью, теплом.

Твоя крестная и ее семья

**Дорогая мамочка, любимая жена и бабушка  
Мария Николаевна ГРЕЦКАЯ!**  
Семья сердечно поздравляет тебя с таким

прекрасным днем!

Пусть этот день — не шумный праздник,

Но красный день в календаре,

Чтоб он страстный и прекрасный —

Ты познакомилась на земле.

Ты встретилась всегда нас радини,

Соревнуясь заботой, любимая мама,

И стараясь всех нас послушать,

Всем нам сердца гастику отдать

Как приятно, когда, улыбаясь,

Излучает тепло нежных глаз.

На пороге у дома встречает,

Добрым словом приветствует нас

Мамочка, любящая, родная,

Твоей любовью своим дорожим,

Ты нас ласкала, понимала, да все

Тебе «спасибо» говорим.

Живи подольше, старости не зна,

Пусть будут син спокойны и легки

Тебя мы очень любим, дорогая,

Желаем счастья, радости, любви.

Никто любить так не умеет,

Как беззаботно мате лежат.

И за любовь такую деньги

Всегда в долгу, всю жизнь в ответе.

С любовью муж, дочь Татьяна и дочь Марина с семьей



Пусть годы проходят, а ты не старей,  
Пусть что-то не сбываются, а ты не жалей,  
Седины пугают, а ты не ройся.  
С годами будь мягче, нежней и добрей,  
Живи лет до ста, а меньше — не смей.

С любовью и уважением родные и близкие

**Уважаемая  
Раиса Евгеньевна ШЕСТАКІ**  
Искренне поздравляем Вас с днем рождения!

Примите от нас самые наилучшие пожелания, чтобы было счастье в доме, добро, любовь, нежность и уважение.

Желаем счастья и добра  
И долгих-долгих лет цветенья,  
Улыбок, нежности, тепла  
В Ваш светлый праздник —  
День рождения.

С уважением Ваши друзья

**Дорогой наш муж, отец и дедушка  
НАГОРНЫЙ Евгений Викторович!**  
От всего сердца поздравляем тебя с днем рождения.

Живи на свете долгий век,

Родной, любимый человек,

Живи без грусти, не болей,

Душой и сердцем не старей.

Желаем счастья в этот день,

Мягла от тех, кто будет рядом,

Улыбки светлой на лице

И солнечных лугов в награду.

Живи, родной наш, долго-долго

И не сгущай своих год.

Пусть радость, счастье и здоровье

Тебя сопутствуют всегда.

Жена, дети и孙女

**Дорогая и любимая наша  
БОГДАН Ольга Александровна!**  
Поздравляем тебя с юбилеем — 30-летием  
со днем рождения.

С днем рождения тебя поздравляем

И желаем всем сердцем тебе

Сил, здоровья, любви, уважения

И удачи в дальнейшей судьбе.

Пусть заботы, пегали, сомненья

Не тревожат тебя никогда,

Долгой жизни, счастливой желаю,

Ни на год, ни на день — навсегда!

С любовью мама, папа, муж Сергей,

дочь Танюша и брат Саша

**Дорогая наша тетя  
Янина Исосифовна БОРСЕСИЧІ!**  
От всей души поздравляем тебя с днем рождения.

Желаем счастья, здоровья и всего-всего самого наилучшего.

Милая, добрая, нежная, спавная,

Сколько испытала — это не главное.

В жизни же пытаем быть самой счастливой.

Всегда любящей, веселой, красивой.

Пусть годы будут за юбками.

О том, что прошло, не грусти,

А тем, кто обидел когда-то,

Обиды всем сердцем прости.

Не тратьте свое время напрасно —

Здоровье не купишь никогда.

Пусть жизнь твоя будет прекрасна,

Мы счастливы жалеем тебя.

С любовью племянница Наташа в ее семье

**Дорогая, любимая  
Светлана Викторовна ЕФИМОВІЧІ!**  
Поздравляем тебя с праздником — 40-летним со днем рождения!

Тогда незаметно ведут свой отпет,

Безумна дни дни торопливо,

Пребожко и грустно порой на душе

У мамочки нашей любимой.

Ей многое в жизни пришлось пережить

И горестей было немало,

Но нас все сумела растигнуть и любить,

Родная, любящая мама.

Спасибо за все: за твою доброту,

За труд, за бесконечные ноги.

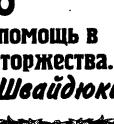
Мы помним об этом, мы вечно в долгу,

Родная, любящая мама.

Желаем просто от души

Здоровья, счастья, добра.

С любовью муж, сын Саша и дочь Вероника

**Выражаем огромную  
благодарность свадебному  
салону «Невеста» и лично**

Валентине Константиновне

НИКИТЕНКО

за оказанные услуги и помощь в  
организации свадебного торжества.

Олег и Лариса Швайдюкі

**Дорогая наша  
Раиса Евгеньевна ШЕСТАКІ**  
Поздравляем тебя с днем рождения.

Желаем счастья и добра

И долгих-долгих лет цветенья,

Улыбок, нежности, тепла

В твой светлый праздник —

День рождения.

Неумолимые года

Остановить не в нашей власти,

Так пусть же будет так всегда:

Чем больше лет — тем больше счастья.

С любовью и уважением мама, сестра Гали, швайдюкі  
Алексей, племянница Лена, Наташа и их сем'я

**АНОНС****ВЫСТАВА ПУШКІНА Ў СЛОНІМЕ**

6 верасня ў 18-30 у рэдакцыі "ГС" (Камсамольская, 8) будзе адкрыта выставка беларускага мастака з Віцебска Алеся Пушкіна.

Будзецца прастаўленне творы, якія ў розныя часы былі знятыя з экспазіцыі ў выставачных залах краіны па прычыне меркаванняў Цэнзуроў.

Па словах мастака, гэтыу выставу ён прымеркаў да 750-годдзя нашага горада. Выставка бісплатная.

Знамёства з самім А.Пушкінім адбудзеца таксама ў пятніцу ў 17.00 у літаратурна-музычнай гасцёўні Цэнтральнай раённай бібліятэкі (вул. Савецкая, 6). Там будзецца паказаны відеафільм пра творчасць мастака, відаўпісы ягоных перформансаў, а таксама прэзентацыя шасці партрэтаў з серыі "Беларускі Рэзыстанс XX ст.".

**Віншум са святамі.**

8 верасня

**Дзень Беларускай Вайсковай Славы**

488 год таму Маскоўія распачала вайковую агрэсію на беларускай зямлі. Тады нашая дзяржава — адна з малучайшых краін у Еўропе, — змагла даць належны адпор усходнім захопнікам.

8 верасня 1514 года пад Оршай сплюнчы беларускія ваяры ўчэнт разбілі ўтрай большасце 80-тисячнае войска Маскоўі, чым сплюнчы агрэсію з Усходу і захавалі сваю дзяржаву. Бліскучая перамога з'яўлялася ўзорам змагання за незалежнасць башкайшыны для усіх пакаленняў беларусаў.

Сення наша краіна з-за прамаскоўскай палітыкі ўладаў набігаета да эканамічнай і палітычнай катастроfy. Толькі мы, грамадзяне Беларусі, як і наша продкі, можам абароніць сваю Радзіму ад гэтай разбуральнай навалы.

Ушануем славутую перамогу нашых прородкаў!

Будзем годнымі героям Оршы!

Жыве Беларусь!

Слонімская рада БНФ

**У Слонімскім аддзеле ЗАГС зарэгістравалі шлюб:****Арціменя Сяргей**

і Кучынская Вольга

Чубрака Аляксандра

і Мандрукеўч Аксана

Кротаў Сяргей

і Венская Вольга

Ананка Аляксандра

і Баркоўская Святлана

Авін Аляксандра

і Шарамет Аксана

Шэхматава Йүген

і Пруднікова Іна

Халапкін Сяргей

і Бурачок Аксана

Астапчык Мікалай

і Нікіцюк Вольга

Гурскі Аляксандра

і Патліцкая Юлія

Шэўчук Дзмітрый

і бортнік Натамія

Швайдзюк Алег

і Камароў Ларыса

Ігнацік Сяргей

і Кірылава Наталля

Куцергей Аляксей

і Канавалік Святлана

**У Слонімскім аддзеле ЗАГС зарэгістраваны дзяцкі, якія нядайна нарадзіліся:**

Фіорк Алег

Катовіч Раман

Белуш Ганна

Шлетнай Дзівіна

Касцюк Кацярына

Касцюк Хрысціна

Праудзіцкая Марына

Валюкевіч Уладзімір

Каліноўскі Максім

Гарбар Лізавета

Байгулаў Вадзім

Трынкін Аляксандар

**ФОТАКОНКУРС  
“ПРЫЕМНЫ НАСТРОЙ”****Паважаныя чытачы “ГС”!**

Завяршаецца сумесны фотаконкурс нашай газеты і фірмы "Кодак" пад назвай "Прыемны настрой".

Канчатковыя вынікі будзецца падведзены ў наступным нумары "ГС". А пакуль што паведамлем, што галоўныя прызы (магнітола, электрачайкі і тэлефон) чакаюць пераможцаў.

**Наш новы міні-конкурс — “Гэта мой горад”!**

Ён прысвечаецца 750-годдзю Слоніма і вашаму ў ім удзелу.

**Умовы:**

1. Рабіце свае здымкі падчас правядзення святочных мерапрыемстваў 6-8 верасня. Фатаграфуйце ўсё цікавае і не забывайце пра сябе ў кадры!

2. Здымкі абавязковыя павінны быць зроблены ў слонімскай фірме "Кодак"!

3. Тэрмін правядзення конкурсу — месяц пасля юбілею горада, да 6 кастрычніка!

4. Фотакарткі дасылайце на адрас "ГС": 231800 г. Слонім, вул. Камсамольская, 8, альбо прыносьце ў рэдакцыю асабіста. Не забывайце пісаць свой адрас і імя аўтара здымка!

Лепшыя здымкі будзецца надрукаваны ў "ГС". А пераможцаў конкурсу чакаюць прызы ад "Кодак"!

**Жадаем поспехаў!**

Фота Надзея Еманілаўская

Фота Аляксандр Івановіч

Фота Н

## МАСТЫ

**МІЛІЦЫЯ ЗБІРАЕ  
“ДРУГІ УРАДЖАЙ”**

На Мастоўшчыне распачалася капанне бульбы. Мясцовы цэнтр занятасці насельніцтва па дамоўленасці з калгасамі на-кіруе ў працу ў вёскі як беспрацоўных, так і ўсіх жадаючых, хто вырашыў на зіму назапасіць бульбы.

Гаспадаркі разлічаюцца з гардзянамі грашымі. У сядзібіні атрымлівеца па трох тысячы рублёў, што ўдвай больш аплаты калгасніку за гэтыкую ж працу. Пры гэтых гардзянам дазваляюць штодня ўзіць па некалькі кілаграмаў бульбы. Паколькі апошняя лічыць, што выплаты нязначныя, то намагаюцца ўзіць бульбы лабой. Аднак тут за справу бярэцца міліцыя, якая арганізуе ўзіць на дарогах кардоны, спыняе аўтобусы і распачынае праверку. На тых, хто ўзіць больш, складаеца акт і перадаецца ў аддзел. Затым накладаецца штраф.

**САМІТ ДЫРЭКТАРАЎ**

У Луненскай сярэдняй школе адбылася штогодовая нарада дырэктараў школ і раёна, на якой былі паставлены задачы на бягучы год, які некаторыя настаўнікі празвалі “годам камерційных школ”.

Сёлета дырэкторы ўпершыню будучы самі здабываюць грошы для ўтрымання навучальных установ. Яшчэ напрыканцы мінулага навучальнаянага года юны склаў бізнес-планы. На нарадзе, акрамя кіраўніцтва аддзела адукацыі, прысутнічала сакратар райвыканкама Тація Мурзына.

**ДУЖКІЯ ЛЮДЗІ**

Ля вёскі Лунна невядомыя асобы вывернулі і зламалі добра дзесятак агараджальніх дарожных слупоў.

Гэтага, відаць, ім падалося мала, і каля аўтобуснага прыпынку юны пашкодзілі вялізны бетонны слуп.

**УШАНАВАЛІ**

У сувязі з 55-ці годдзем сакратара Мастоўскай райвыканкамі Тайсіі Мурзынай, абласныя ўлады ўзнагародзілі ёя Ганаровай граматай.

Усе чуткі, што юбіляр пойдзе на пенсію, аказаўся беспадстайнымі.

**Антон МАКЕЙ**

## ЗЭЛЬВА

**А ЛЮДЗІ ГІНУЦЬ**

За 6 месяцаў 2002 года на тэртыорыі Эзельвенскага раёна пры розных астравінах загінула 27 чалавек. Сярод іх 19 мужчын, 6 жанчын і адно дзіця.

Большасць загінуўшых праўжвалі ў сельскай мясцовасці. З 27 грамадзян палова на момант гібелі знаходзіліся ў стане алкагольнага ап'янення.

За вышэй адзначаны перыяд у выніку атручвання, у тым ліку спіртнымі напоямі, загінулі 9 чалавек. Троес грамадзян патантуў лічылі ў вадаёмах. Адзін загінуў у пажары і 4 чалавекі скончылі жыцце самагубствам. А найбольш распаўсюджаным спосабам дабравольнага выхаду з жыцца з'яўляецца самазабойства праз павешанне.

У выніку дарожна-транспартных здарэнняў загінулі 3 чалавекі. Астатнія выпадкі гібелі людзей адбыліся з-за ўласнай неадзіножнасці.

Наўмысных забойстваў і цяжкіх цяляесных пашкоджанняў за 6 месяцаў быўчага года ў Эзельвенскім раёне не зарэгістравана.

**Наталля ГЛУШЭНЯ**

## ГРОДНО

**ЖУРНАЛИСТОВ ОТПРАВЯТ  
НА “ХИМИЮ”**

Редактор закрытой властями негосударственной газеты “Пагоня”, бывший депутат Верховного Совета Беларуси 12-го созыва Николай Маркевич и журналист этого издания Павел Можейко вечером 31 августа направлены из города Гродно для отбытия наказания.

От редакции газеты к вокзалу их провожали около 50 человек: журналисты, представители общественных организаций и политических партий.

Как уже сообщал БелаПАН, они были признаны виновными в клевете на президента (часть 2 статья 367 УК Беларуси) – так судья Татьяна Климова расценила несколько публикаций в газете накануне президентских выборов 2001 года. Маркевич был приговорен к двум с половиной, а Можейко к двум годам ограничения свободы (так называемой “химией”). Областной суд оставил приговор в силе, однако применил амнистию и сократил наказание на год каждому из журналистов. Первоначально в уголовно-исполнительной инспекции отдела внутренних дел Октябрьского района города Гродно были подготовлены документы для отбытия наказания в Гродненской области. Однако буквально в последний день власти “переиграли” свое решение и решили направить осужденных журналистов подальше от дома. Маркевича – в спецкоменданттуру города Осиповичи Могилевской области, а Можейко – в аналогичное учреждение города Жлобина Гомельской области.

Рано утром 1 сентября журналисты на поезде прибыли в Минск, где на вокзале их встретили исполняющий обязанности председателя Консервативно-христианской партии БНФ Юрий Беленский, член Сойма Партии БНФ “Адраджэнне” Вячеслав Сивчик, известный правозащитник Валерий Щукин, лидер “Маладлага фронту” Павел Северинец, белорусский писатель Лявон Вашко и другие.

Николай Маркевич назвал в интервью корреспонденту БелаПАН все произошедшее с ним за минувший год “личной местью Александра Лукашенко и конвульсиями власти”. Он высказал опасение, что, судя по последним событиям, белорусские власти начали тотальную зачистку информационного поля от средств массовой информации, имеющих несколько иное мнение на происходящие в стране события. Он не исключает, что в ближайшие месяцы могут быть закрыты все газеты, пишущие на политические проблемы.

“Не знаю, куда я еду сейчас. Но знаю, если будет поставлена зада-

## СЛОНЕЦ

**“ГАЛАСЫ” ГРОДЗЕНШЧИНЫ**

У Слонімскай друкарні пабачыў свет першы выпуск літаратурнага штогодніка “Галасы”.

Яго склаў вершы, апавяданні і артыкулы тых аўтараў, які друкуюцца на старонках абласной газеты “Гродзенская праўда”.

Справа ў тым, што на працягу



У Павла Можейко только что сняли отпечатки пальцев

Фота РБК ProMedia

ча на мое уничтожение, то она будет выполнена безукоризненно. В любом случае, я знаю одно – то, что происходит, наглядно показывает – эта власть не способна ни на что иное, кроме репрессий. Посадили двух журналистов, но все десять миллионов даже такая власть не сможет посадить. Потому эта власть должна готовиться к своему уходу. Каждый день правительства Лукашенко несет огромные моральные, финансовые, культурные потери для всех жителей Беларуси”, – сказал Маркевич.

На вопрос, как бы он вел себя в ситуации, сложившейся накануне президентских выборов сейчас, Николай Маркевич сказал, что его осудили за высказывание личной точки зрения, позиции: “Если наша позиция заключается в том, что Александр Лукашенко, сам себя назначивший президентом, руководит плохо, то оттого, что нас осудили, наше отношение не изменилось. Если бы мне была дана сегодня возможность выпускать газету, я бы исходил, как и прежде, из профессиональных требований объективности, оперативности, профессионализма”. Николай Маркевич уверен, интернет-версия газеты “Пагоня” будет выходить еще более активно. К тому же, пообещал он, возможно, ско-

ро появится газета, продолжжающая традиции “Пагони”. Кстати сказать, он и Павел Можейко записывают в последнее время свои впечатления и наблюдения. Они не исключают, что из этих записей может получиться книга. “Кроме того, неожиданно нам поступило предложение от Радио Свобода делать еженедельные репортажи из мест, где мы будем отбывать наказание, если это позволят условия содержания. Тогда наша осужденная можно расценить как коммандировку, подготовку материала под редакцией “Журналист меняет профессию”, – пошутил Маркевич.

Павел Можейко сказал, что его немного тревожит неизвестность. “Но и там найдутся люди, с которыми можно общаться. Основное достижение независимости, что мы едем не за Урал”, – сказал Можейко. По его словам, он и сейчас не может понять, чем был так опасен заказчикам процесса. “То, что я написал в статье – это только мнение о том, каким я хотел бы видеть руководителя страны. В статье даже фамилии Лукашенко не упоминалось. Может, хотя поломать судьбу и создать пример для других журналистов?” – сказал Павел Можейко.

Геннадий БАРБАРИЧ

© Інтэрнэт-версія: Kamunikat.org 2017

Газета  
**Слонімская**

5 — 11 верасня 2002г. №36 (274)

## МАСТЫ

**НЕЎТАЙМАВАНЫ АГОНЬ**  
днямі энou гарэу лес між вёскамі Малыя Сцяпанішкі і Галынкаю, што паблізу Мастоў. Гэтым разам плошча ўзграінія была значна большай.

Не выключана, што прычынай здарэння стаў пажар на тарфінку, які доўжыцца тады больш месяца. Дым ад яго засцілі наваколле ад вёсак Заполле да Лунна.

У сувязі з сухім надвор’ем, пажары на Мастоўшчыне адбываюцца штодзённа. Пік пажару прыпадае на 7 жніўня. У гэты дзень адбылося 6 пажараў. Згодна з пададзеннемі мясцовай службы “01”, дзякуючы іх аператарам, даўніні, толькі за гэты дзень было выратавана 13 пабудоў і 6 галяў скіні.

**Антон МАКЕЙ**

## ДЗЯТЛАВА

**ІНФЕКЦЫЙНАЕ  
АДДЗЯЛЕНИЕ ЗАКРЫЛІ**

Інфекцыйнае аддзяление Дзятлаўскай раённай бальніцы, якое размяшчалася ў вёсцы Дварэц, закрыта.

У выпадку неабходнасці хворых будучы будучы лячыць у інфекцыйных аддзяленнях бальніц Слоніма і Навагрудка.

**НОВАЯ КНІГА ПАЭТА**

Нядзяўна з друку выйшаў новы зборнік вершаў Яўгена Матвеева, які працуе ўрачом у туберкулёзным санаторыі “Наўельні” Дзятлаўскага раёна.

Ён называеца “Звёзды над родным приютом”. Гэта ужо чацвёртая кніга паэта. Сорак экзэмпляраў Яўгена Аляксеевіч вырашыў падарыць імкніцамі.

**НОВАЯ ВЫСТАВА**  
у Дзятлаўскім гісторыка-краеведчым музее адкрылася выставка пад назвай “Новы Запад” у выяўленчым мастацтве”.

Тут змешчаны іконы, гравюры, элігінныя кнігі. Ладзіць выставу Гродзенскі дзяржаўны музей гісторыі і рэлігіі.

Працягненца ікана да канца года.

**Леанарда ЮРГІЛЕВІЧ**

## ВОЛКОВЫСК

**«ПРЯМАЯ ЛІНІЯ» НЕ  
УДАЛАСЬ**

Состоялась «прямая линия» с начальнікам районнага управління образования Михаілом Матвеічком.

Планировалось, что накануне нового учебного года будет звонок от родителей. Тем более, что изменений в школьной жизни достаточно. Но ни одного звонка от родителей зарегистрировано не было. Позвонили только несколько педагогов по поводу трудоустройства.

**НАРОДНЫЙ “УМЕЛЕЦ”**

Житель Волковыска Руслан Д. изготавливает и использует поддельный штамп ветеринарной службы для проштамповкі мяса, которое впоследствіі реализовывалось на волковысском рынке.

По этому факту возбуждено уголовное дело.

**ПЬЁМ ВСЁ, ЧТО ГОРІТ**

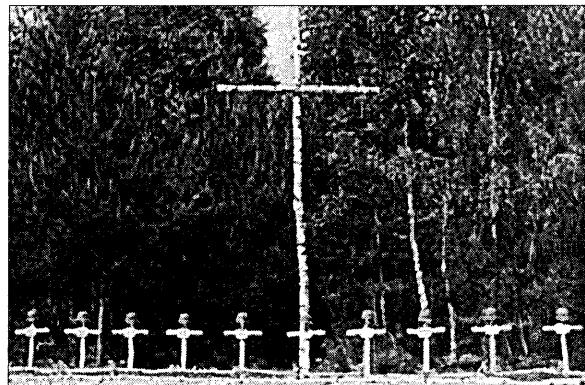
В Волковысскім террыторыальном медыцинскім объединеніі была доставлена 86-летняя женщина с отравлением неизвестной жидкостью.

При эту жидкость и 62-летний сын женщины, после чего умер на месте.

**Александр ДАНИЛИН**



Немецкие солдаты заинтересовались подбитым советским танком



Эти десять захватчиков навсегда остались в белорусской земле. Но их хоть похоронили по-человечески...



...А красноармейцев сваливали в одну братскую могилу

## ПАМЯТЬ О ТОЙ ВОЙНЕ КРОВОТОЧИТ И СЕГОДНЯ

Поиском наших солдат, погибших на Слонимщине в 1941 году, я занимаюсь уже 12 лет. А начиналось все с моего детства. В деревне Збочно с 1956 года жили мои дедушка и бабушка. До этого они проживали на хуторе Гаек, который был в полутора километрах от Збочна у дороги на Слоним.

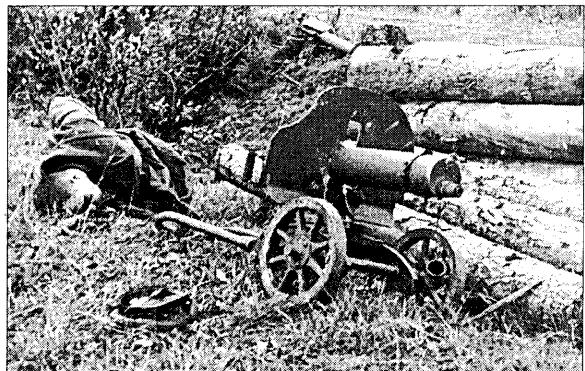
В июне 1941 года прямо на нашем хуторе разыгралась одна из кровавых драм той войны. На хуторе на отдых остановились немецкая часть. И в это же время со стороны станции Озерница к хутору подошли около 60 красноармейцев. Увидев на хуторе немцев, наши выстроились в цепь и с примкнутыми к винтовкам штыками бросились на немцев. Как рассказывал дед, бросились молча, без криков и выстрелов. Немцы успели схватить оружие, и завязался бой. Наши солдаты добежали до хутора и укрылись за гумном. А когда немцы подожгли гумно, от дыма и жара красноармейцы стали выбегать прямо под немецкие пули. В течение получаса все было кончено. Наши погибли все, а немец — 6 человек.

Хоронил погибших солдат мой дед. В яму на границе леса и поля положили 44 человека. Кого потом находили в поле — в поле и хоронили. Еще одна могила наших солдат была на соседнем хуторе. Сколько я ни упрашивал деда показать это место, он все говорил, что покажет, когда я вырасту. В ту пору мне было 10 лет. А в 1981 году дед умер. И об этом рассказал деда я не вспоминал, пока не пошел служить в армию. И вот как-то на учениях в Калужской области в лесу мы увидели следы событий 1941-42 г.г. (так как раз наши останки немцев). Разбросанные каски, мины, и, что самое главное, останки наших не захороненных солдат. Глядя на это, я вспомнил рассказ деда и решил, что обязательно постараюсь найти тех солдат и увековечить их Память.

Вернувшись из армии, я приехал в гости к бабушке и рассказал ей о



Сколько дней пролежат эти солдаты, пока не похоронят их где-нибудь у дороги? А потом о могиле забудут...



Где принял свой последний бой этот советский пулеметчик, и что мы знаем о нем, безымянном герое?

С 1990 по август 2002 года на Слонимщине найдены и захоронены останки 322 солдат. У них обнаружено 47 медальонов. По медальонам установлены фамилии 18-ти солдат. По наградам и подписанным вещам установлены фамилии четырех солдат. У 10-ти установленных солдат найдены родственники. В эти данные входят солдаты, которых нашли поисковики-общественники, 52 отдельный поисковый батальон, и случайно найденные местными жителями при проведении земляных работ.

тому, что видел в лесу под Калугой. К моему удивлению, бабушка сказала, что она помогала деду хоронить тех погибших в июне 1941 года солдат и приблизительно помнит то место. За годы, что прошли с момента отселения моих родных с хутора в деревню, местность там изменилась неизвестно. Лес, на краю которого была могила, спилили, от домов не осталось и следа. Лишь наполовину осущенное болото помогало ориентироваться. Но этогоказалось недостаточно для того, чтобы бабушка нашла место, где лежат наши солдаты. Я пишу лежат, потому что до сих пор не могу их найти, хотя ищу каждый

год. В 1989 году я поступил учиться в нархоз. И вот весной 1990 года в институтской газете вышла статья о ребятках, которые свой досуг посвящали поиску без вести пропавших солдат Великой Отечественной войны. С помощью корреспондента газеты Владимира Кутферина я связался с ними и в мае вместе со своими новыми друзьями поехал на Всесоюзную Вахту Памяти под Вязьмой. Там, под Вязьмой, я начал учиться поисковому делу и там же нашел своего первого без вести пропавшего солдата. Вот так я стал поисковиком. Вернувшись в Минск, я уже не расставался со своими коллегами по поиску. А

батальоном.

В этом году мы вновь планируем совместный выезд под Слоним в деревню Кракотка, где уже 61 год в яме лежат наши солдаты. В сентябре-октябре будем их поднимать.

Но для меня сейчас главное не просто найти останки солдат, а попытаться привязать их к конкретной воинской части. Не секрет, что на одного установленного по медальону солдата приходится 10 неизвестных. А уже по одному установленному можно попытаться узнать и об остальных 10 безымянных. Для этого надо знать номер части, где он служил, и иметь на руках хоть какой-нибудь список личного состава части. Составлением таких списков по частям, отступившим через Слонимщину, я сейчас активно занимаемся.

**Александр ДУДARENКО,**  
г. Минск

PS. Прошу поблагодарить через газету за оказанную помощь в поисковых работах бывшего заместителя председателя Слонимского райисполкома Тарсунова Александра Михайловича, бывшего Слонимского военного комиссара Купку Александра Павловича и работника военкомата Ковалева Вячеслава Петровича.

**Фотографии сделаны немецким солдатом 7-й баварской дивизии в июне 1941 года где-то у нас на Гродненщине**



ФУТБОЛ. ПЕРША ЛІГА

# СУСТРАКАЛІСЯ СУСЕДЗІ

**“Неман” (Масты) — “Камунальник” (Слонім), 1 - 0**

**Масты.** 31 жніўня (субота).

Стадыон “Неман”,

1500 глядачоў.

**Суддзя:** Ю. Кунцэвіч (Гродна).

**“Неман”:** Шыдук, Ушкевіч, Руцкоў, Коцка, Дудзін, Крупіца, Вярбіцкі (К.), Патоцкі, Казіміровіч (Папкоў), Белаш (Кітурка), Грынок.

**“Камунальник”:** Курыловіч, Вольскі (К.), Майсейчык, Горбач, Плют, Скляр (Дзегіль), Асіпенка, Зюлеў, Яусенка (Варанцоў), Місюк (Лапко), Цыганенка.

**Галы:** Белаш, 45.

Гаспадары поля распачалі сустречу з атак. Іх перавага цягнулася не болей пяці хвілін. Затым гульня выраўнялася.

Мастаўчане захоўвалі імклівасць атак, слонімцы — асынсаную гульню. Удары гаспадароў па воротах “Камунальніка” не мелі дакладнасці. А госці першыя дакладны ўдар нанеслі на 20-й хвіліне. Пасля падачы штрафнога па воротах “Немана” галавой біу Майсейчык. Мяч патрапіў у перакладзіну.

Праз дзе хвіліны востры момант ля варот мастаўчан стварыў Яусенка, але мяч прайшоў побач са штангай.

Гаспадары поля пайшлі на аба-вафранне. На 30-й хвіліне Андрэй Патоцкі праходзіць па праваму краю і амаль што з вуглавой адзнакі робіць перадачу ў вартарамскую плошчоўку. Пасля ўдару Белаша мяч праходзіць побач з дальняю штангаю, але міма варота.

Гульня ў гэты момант нанейкі час стабілізуецца. І толькі на прыканцы таймы мастаўчан зноў актыўнічаюцца. На 43-й хвіліне Крупіца б'е па варотах гасцей, праймушаючы Курывовіча прадманстраваць сваё майстэрства. А на апошніх хвілінах першай паловы сустречы слонімцы праpusкаюць атаку па праваму флангу, і Белаш не прамінае забіць гол, 1:0.

Другая палова гульні спачатку была падобная на гушканне на арэлях: атакі ад варот да варот. Слонімцы зрабілі трывожныя замены, але гэта не прыдало ім хуткасці і камбінацыйнасці. На гэтым адрезку гульні ім удалося стварыць, бадай, адзін востры момант, калі мяч чыркнуў на пальцах Шыдука, уда-рыўся ў штангу ды выйшаў на вуглава.

Напрыканцы сустречы гульня стала больш грубай. Некалькі слонімскіх футбалістаў атрымалі траўмы. За пяць хвілін да заканчэння сустречы тэмп гульні зноў зрос, але сумбурнасць атак мастаўчан, арганізатарам якіх быў Алег Вярбіцкі, і стомленасць гасцей не змянілі лік сустречы. Аб этым могучы сведчыць больш за сотню слонімскіх балельшчыкаў, што прыхалі ў Масты і горача падтрымлівалі сваіх землякоў.

Язэп ПАЛУБЯТКА

## Вынікі матчу 21-га тура:

10. Дынама-Юні	21	8	1	12	25	30-33
11. Неман	21	7	4	10	25	27-36
12. Тарпеда-Кадзіна	21	5	5	11	20	22-31
13. Хімік	21	5	4	12	19	20-34
14. Смаргонь	21	5	4	12	19	11-22
15. Бяроза	21	4	3	14	15	29-46
16. Асіповічы	21	2	3	16	9	13-69
<b>9. Камунальник</b>	<b>21</b>	<b>7</b>	<b>6</b>	<b>8</b>	<b>27</b>	<b>19-31</b>

## ДА ВЕДАМА

### КАЛЯНДАР АСТАТНІХ ГУЛЬНЯЎ ФК “СЛОНИМ” У ЧЭМПІЯНАЦЕ ГРОДЗЕНСКАЙ ВОБЛАСЦІ

**7 верасня** (субота).  
“Цукракамбінат” (Скідзель) —  
ФК “Слонім”

**15 верасня** (нядзеля).

ФК “Слонім” —  
Прамень (Гродна)

**22 верасня** (нядзеля).

“Хімвалакно” (Гродна) —  
ФК “Слонім”

**28 верасня** (субота).

ФК “Слонім” —  
“Белкард” (Гродна)

**6 каstryчніка** (нядзеля).  
“Камунальник” (Шчучын) —  
ФК “Слонім”

**12 каstryчніка** (субота).

ФК “Слонім” —  
СК “Ваўкавыск”

**20 каstryчніка** (нядзеля).

“Славянка” (Дзяятлава) —  
ФК “Слонім”

**26 каstryчніка** ( чацвер ).

“Хімік” (Гродна) —  
ФК “Слонім”

## ВЯСЕЛЕ

### АДНЫМ ХАЛАСЦЯКОМ СТАЛА МЕНШ



**Мікалай Астапчык і Вольга Нікіцюк  
перед дзяярыва маці ЗАГСа**

Фота Віктор ГІІА

У пятніцу, 30 жніўня, у слонімскім футбольным клубе “Камунальник” стала на аднаго халаасцяком менш.

Паўабаронца каманды Мікалай Астапчык зарэгістраваў шлюб і абвянячыўся са сваёй абранніцай Вольгай Нікіцюк.

Супрацоўнікі “ГС” далаўчуюцца да найлепшых пажаданняў маладым, якія яны атрымалі ад родных, сяброў, футбалістаў і трэнераў “Камунальніка”, кірауніцтва клуба, трэнера ДЮСШ “Альбярцін”.

Жывіце ў радасці і баґацейце дзэткамі, як у народзе кажуць.

**Валерый КАВАЛЕНКА**

## КРУПНЫЙ ПЛАН

# СПОРТИВНАЯ ЗЛОСТЬ ПРИХОДИТ С ОПЫТОМ

Вторы сезон іграєт в слонімском “Камунальнике” защитник Максім Горбач. И всего за год он смог твердо закрепиться в основе команды.

— В Слоніме я приехал в прошлом году. Тогда тренер “Камунальника” Леонід Савіцкі привил меня на просмотр из Минска. Команда тогда сыграла на турніре в Белозерске, и после него со мной был заключен контракт.

— А Минск вы где начинали заниматься футболом?

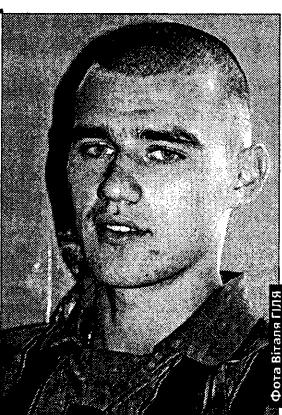
— В ДЮСШ “Торпедо” лет восемь тренировался. Тренеры ходили по школам и отбирали ребят. Я попал к Камілову Владимиру Дмитрыевичу. В 2000 году мы сыграли на турніре “Хрустальный мяч”. Это был первый республиканский турнір, и участвовали в нем команды из всех областей. Вот именно после этих соревнований я и оказался в “Камунальнике”.

— Тогда мне было всего 17 лет. — И всегда через год вы закрепились в основном составе слонімской команды.

— Главный тренер стал доверять. Хотя вначале игра не всегда получалась.

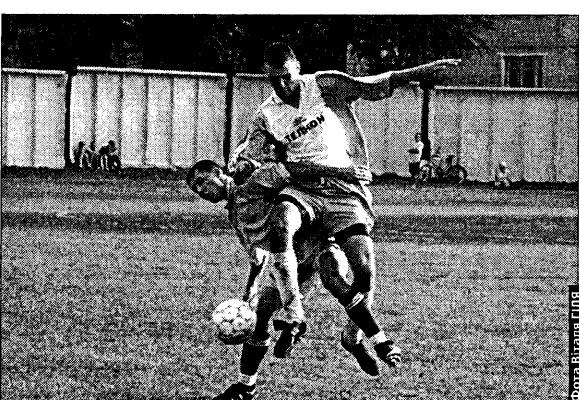
— Что было причиной этого?

— Сказывалось волнение. А потом почувствовал уверенность в себе, в своих силах. Вот только в последних двух играх с “Динамо-Юні” и “ЗЛіНам” защита сыграла отвратительно. У нас практически ничего не получалось. А до этого, если исключить и несколько первых игр сезона, играли неплохо.



Фота Віктор ГІІА

**Захітник слонімскога  
“Камунальника”  
Максім Горбач**



**Максім Горбач у ігры против футбольіста  
гомельскага “ЗЛіНа” на поле стадиона “Дынамо”  
(25 аўгуста 2002 года)**

Фота Віктор ГІІА

Команда сыграла слаженно, слаженность появилась...

— А своим действиями на поле вы довольны?

— Не всегда. Те же два последних матча сыграл ужасно плохо. Хотя, в основном, стараюсь действовать надежно.

— И при этом еще активно подключаясь к атакам при разыгрыше стандартных положений у ворот соперника.

— Это установка главного тренера Бориса Михайловича Лазарчика. Он поставил задачу при выполнении угловых, штрафных ударов подключаться к нападению и отве-

чатъ за ближнюю штангу чужих ворот. И два гола удалось забить... Ребята хорошо подали мяч, мне осталось только голову подставить.

— Хорошо, когда есть такие партнеры на поле. В этом году состав “Камунальника” обновился более чем на половину. Что вы можете сказать о ребятах, пришедших в команду?

— В прошлом году команда была более возрастной, много было “стариков”. В этом году пришли молодые футболисты, примерно моего возраста, может, несколько старше и с хорошим уровнем игры. Общий язык нахожу со всеми, потому

что много общаемся и на тренировках, и вне футбольного поля. Так что друг друга знаем хорошо.

— А по Минску, по прежним друзьям, родным не скучаешь?

— Конечно, скучаю. Но за полтора года уже и к Слоніму привык. А в Минск теперь еду как гость.

— Может быть, решил окончательно у нас обосноваться, семью завести?

— Насчет семьи еще рано думать. Надо еще, как говорится, погулять.

— И как погулять удается?

— Времени свободного, конечно же, мало. Две тренировки в день.

— Когда тренер что-то объясняет, у меня всегда есть на этот счет свое мнение. Понимаю, что тренер прав, а соглашаюсь с этим с трудом. Кажется, что знаю что-то лучше...

— На самом деле, тренеру лучше видно. А я еще молодой и знаю далеко не все. Вот эта самонадеянность — не лучшее мое качество.

— А так, по характеру, я добрый. Может, поэтому и на поле не всегда хватает злости.

— Это ничего, — спортивная злость придет со временем, с опытом. А доброта никогда не помешает.

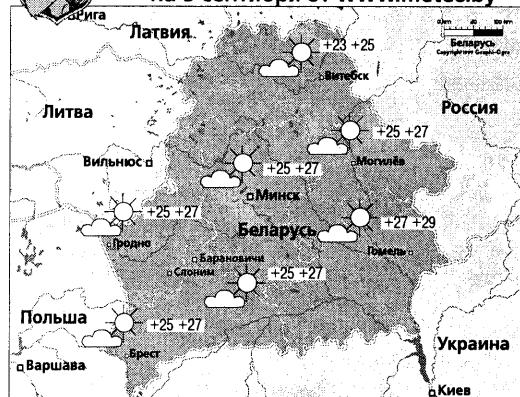
**Валерий КОВАЛЕНКО**

16

## ДОСУГ



## Карта погоды на 5 січня від www.meteo.by



## Прогноз погоди по Гродненській федерації

4 січня:

По області перемінна облачність, без осадков, ветер юго-восточний 3-8 м/с, температура воздуха нічью +12, днем +22 +27.

5-6 січня:

Перемінна облачність, без осадков, ветер юго-восточний 4-9 м/с, температура воздуха нічью +9 +14, днем +22 +27.

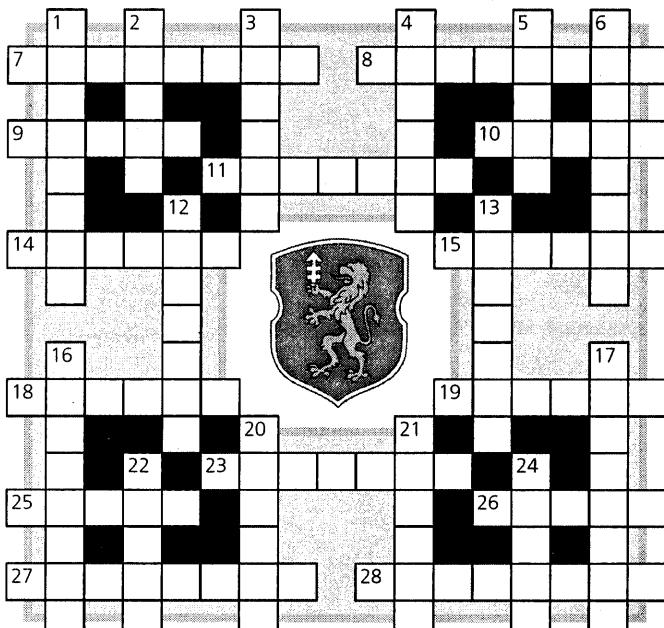
6 січня містами до +29.

Інформація предоставлена республіканським центром



## Слонімська АД Уладзіміра Ващуты

## Красворд



## На гаризанталі

**7.** Футбаліст слонімського "Камунальніка". **8.** Прозвіща змагара, які уваходзіў у 1924 годзе ў Слонімска-Баранавіцкі архівам, які сваёй дзейнасцю ахопліваў Слонімск, Навагрудскі, Баранавіцкі, Нясвіжскі, Стайнбокі і Косаўскі паветы. **9.** Сараджаңа прозвіща наша газеляка — паэта Анатоля Іверса. **10.** Прозвіща змагара, які уваходзіў у Слонімска-Баранавіцкі архівам. **11.** Шоўкарцільнаў фабрыка французскай фірмы, якая існувала ў Слоніме з 1903 года. **14.** Слонімскі паэт, якога ў верасні 1939 г. наведаў Янка Купала і Міхась Лынкіў. **15.** Рэздывець, якому было прысвоена званне Героя Савецкага Саюза (1945 г.) па асафітаму хадатайніцтву К.К.Ракасоўскага. **18.** Рысы архітэктуры, з якімі пабудаваны кляштар бернардзінскі на колішній Рыначнай плошчы. **19.** Хатніе або спальны адзенне з лёгкай тканинай. **23.** Слонімскі самадэйны народны калектыв. **25.** Пісменнік-палеміст, які нарадзіўся ў Жыровічах. **26.** Мяккая, спецыяльна апрацаваная скура. **27.** Камандзір брыгады імя Кірава, Герой Савецкага Саюза, яго імем названа вуліца ў Слоніме. **28.** Кароткі пекак зместу книгі, артыкула з агульнай характарыстыкай іх.

## На вертыкалі

**1.** Адзін з аўтараў генеральнага плана Слоніма, які быў распрацаўваны ў 1963 г. у Інстытуце "Белдзяржпраект". **2.** Прылада для адбівання, кляпанні кос. **3.** Футбаліст слонімскага "Камунальніка". **4.** Прозвіща гаспадара запалавай фабрыкі ў Слоніме ў 1903 годзе. **5.** Майстар паркавай культуры ў палацы Агінскага, у якога быў прыгонны садоўнік Васіль. **6.** Архітэктар, па праектах якога быў узвядзены рад дамоў пасля пажару ў Слоніме ў 1881 годзе. **12.** Прыток Шчара. **13.** Слонімскі артыст кіно, выкананы ролі ў фільме "Дагары нагамі". **16.** Змагар, які ўзначальваў Слонімска-Баранавіцкі архівам. **17.** Малада, прыгожая і таленавітая слонімская спявачка. **20.** Аладка, блін з дранай бульбы. **21.** Помнік гісторыі, які уваходзіў у сядзібна-паркавы ансамбль В.Пуслоўскага. **22.** Гарызанталны рад лямпав зверху і па баках сцены ў тэатры. **24.** Аўтар кнігі, у якой больш падрабізна расказваецца пра барацьбу працоўных Гродзеншчыны за Савецкую ўладу ў 1918-1939 г.

## Газета Слонімская

Рэг. нумар 947  
ад 24.03.1997г.ГАЛОУНЫ РЭДАКТАР  
Віктар ВАЛАДАШЧУКЗАСНУВАЛЬНИК  
Віктар ВАЛАДАШЧУК

## Наш адрес:

231800, г. Слонім,  
вул. Камсамольская, 8.

## Телефоны:

редакцыі ..... 2-14-39

4-79-34

аддзел рэкламы ..... 2-49-39

E-MAIL: gs@promedia.by [HTTP://gs.promedia.by](http://gs.promedia.by) Аб'ём — чатыры друкаваныя аркушы

Аўтары апублікаваных матэрыялаў  
нісць асафітую адказнасць за падбор  
і дакладнасць факту, іх мэркавані  
можуть не супадаць з поглядам  
редакцыі.

Рэдакцыя не вядзе пераписку з  
читчамі, пакідае за сабою права  
рукаўніцтва і не разглядае гэне віртаць.  
Рэдакцыя таксама не адказвае за  
змест рекламы.

## Падпісаны да друку

3 верасня 2002г.  
Час падпісання 18:00.

**Надрукавана**  
у Гродзенскім абласным унітарным  
прадпрыемстві "Слонімская друкарня",  
г. Слонім, вул. Хлопіна, 16.  
Газета друкавана на беларускай і рускай  
мовах.

## Падпісны індэксy:

64042 (індывідуальная)

63818 (ведамасная)

63646 (льготная)

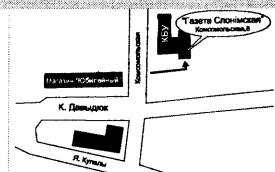
## ЗАКАЗ № 2316

© «Газета Слонімская»

Спэціялістка на "ГС" абавязковая

Матрычныя публікуюча

на правах реклами



## Газета Слонімская

5 — 11 верасня 2002г. №36 (274)

ГОРОСКОП  
НА НЕДЕЛЮ  
от www.ignio.com

■ На этой неделе работа может потребовать много времени. Вы будете отвечать не только за свои действия и поступки, но и за других людей. Первая половина недели будет спокойной и размеренной, однако ближе к пятнице может возникнуть определенное напряжение, в этот день лучше не предпринимать никаких опрометчивых действий. Во вторник постараитесь не создавать себе лишних проблем. Вам придется принять окончательное решение, от которого могут зависеть ваши перспективы на ближайшее будущее.

■ Карьерные вопросы будут весьма сложны и мучительны, правда, в начале недели вероятны интересные предложения. Желательно не упираться, а представить события возможностью идти своим чередом. Понедельник посвятите приведению бумаг в порядок, возможно, вы найдете и исправите допущенные некогда ошибки. В четверг будут удачными деловые поездки и командировки. В этот день реально воплотить в жизнь ваши особо далекие идущие планы.

■ На этой неделе вам следует приступить к своим обязанностям сразу в полную силу. Могут возникнуть проблемы, которые потребуют мобилизации всех ваших возможностей, и лучше приготовиться к этому. Возможны определенные неуважения, связанные с близнецами и документами. Среда - прекрасный день для творческой или научной работы, удастся многое сделать, возможно даже всплыть в жизнь ряда давнишних замыслов. В пятницу будьте осмотрительнее с коллегами, возможны недоразумения, интриги.

■ Действуйте, не зациклившись на долгих размышлениях, инстинкты и интуиция вас не подведут. Проблемы на работе скорее разрешатся в вашу пользу, в любом случае друзья и покровители окажут вам помощь. Вторник будет достаточно напряженным и насыщенным событиями рабочим днем. Этот день может внести неожиданные корректировки в ваши планы, но все обернется к лучшему. Четверг - это день, когда вы можете рассчитывать на дружескую помощь. На пятницу лучше ничего не планировать. А в субботу смело беритесь за самые трудные дела, но не спешите с оценками и комментариями.

■ Для вас может наступить простая сказочная неделя, карьера и светская жизнь будут блестеть как никогда. Время неумных обстоятельства спадет с ваших плеч. В среду события могут принять совершенно не тот общий, которого вы могли ожидать. Наиболее значимым днем недели может оказаться четверг, только четко определите, что вы хотите достичь в ближайшее время, и настойчиво продиграйте к нему.

■ На этой неделе можно вдохнуть с облегчением, все встает на свои места, и дела, похоже, наплываются. Принимайте интересные предложения, это сможет изменить вашу жизнь. Возможно, вам предстоит сделать некий выбор. В понедельник, чем незаметней вы будете, тем лучше для вас. Вторник будет удачным началом новых важных дел, день продуктивный для творчества. В пятницу желательно не впутываться в авантюрные истории.

■ На этой неделе в ваших силах сделать максимум возможного в разных областях. Постарайтесь быть самим собой во всем, проявления. Не бойтесь брать на себя дополнительные обязательства, тогда у вас будет больше свободных средств и возможностей. Постарайтесь избегать конфликтов и противоречий в отношениях с коллегами и начальниками. Ваш творческий идеи свежеваты и необходимы окружающим вас людям, поэтому и настроение будет на высоте. В понедельник постарайтесь расправиться с незаконченной работой.

■ На этой неделе немало сил придется приложить к работе, но не печаляться, так как ваш боевой характер поможет все преодолеть. Ищите смысл жизни в себе и своих задачах. Не исключено, что наступит весьма важный период в карьере. Проверьте на жизнеспособность вашу стратегию, желательно, чтобы она не отталкивалась от никаких серьезных решений, так как эмоции - это не лучший советчик в любом деле. Среда - хороший день СКОРПИОН для тех, кто устраивается на новую работу.

■ Вс ажидает успех на работе. Мобилизуйте свои силы в коллективной деятельности и интересные для вас проектах. Вы сможете стать лидером и организатором. Постарайтесь своевременно исправлять допущенные вами ошибки. Старатесь не раздражаться по пустякам и не сердиться на коллег за излишнее рвение и мелкие подзаты. Бумажные проволочки на работе могут слегка раздражать вас, отнеситесь к этому философски. Чем вышедержаннее вы будете, тем легче вам будет более конструктивно подходить к решению ваших проблем.

■ Могут усложниться отношения на работе. Возможно, вам придется искать компромиссы между семейными и профессиональными обязанностями. Вам понадобятся такие качества как тактичность, а также умение сопускать. Их наличие и правильное использование позволят вам справиться с весьма запущенной ситуацией. В начале недели вы сможете уладить проблемы с родственниками. В среду обстановка на работе станет более творческой и конструктивной.

■ Благоприятное время для серьезных начинаний, только не откладывайтесь назад. Нужно будет бороться за свое личное пространство, отставать свои цели, будут очень важны результаты. Чтобы успешно продиграться вперед, вам понадобится прибегнуть к помощи вашей постягающей интуиции. Все ваши гениальные идеи могут осуществиться только при поддержке окружающих. Даже самые экстравагантные из них найдут положительный отклик. Возможно незапланированная командировка.

■ На этой неделе нежелательно играть в кошки-мышки с окружающими, так как будут актуальны только честные взаимодействия. Постепенно возрастает ваш авторитет, окружающие будут ждать от вас сопущения и поддержки, не обманывая их ожидания, но постараитесь не взваливать на свои плечи слишком много чужих проблем. Первая половина недели может оказаться суетливой и напряженной.

■ Газета Слонімская Конспіраванія

К. Дзмітров

Л. Купала

Г. Купала

В. Купала

Р. Купала